

華傳

双月刊 **1** 2010/1~2月

从中国心到华传路



神看是好的

- 神州华传发展、你我共参
- 从中国心到华传路
- 承先启後

國際總部：林安國 Rev. Cyrus Lam (國際總主任)
 411 Airport Blvd., Burlingame, CA 94010, USA
 Mailing address: P.O. Box 99, San Bruno, CA 94066-0099 USA
 Tel: 650-344-2299; Fax: 650-344-9922
 E-mail: gointl@pacbell.net
 Website: http://www.gointl.org

港澳辦事處：鍾國良 Elder Kwok Leung Chung (主任)
 Flat 4, 17/F Block B, Vigor Industrial Building,
 14-20 Cheung Tat Road, Tsing Yi, N.T. Hong Kong
 Tel: 852-2436-3144; Fax: 852-3743-6519
 E-mail: gohkg@on-nets.com

加拿大辦事處：李傳頌 Rev. Keith Lee (主任)
 63 Silver Star Blvd., Unit C17, Toronto, ON, M1V 5E5, Canada
 Tel: 416-756-2111; Fax: 416-756-2188
 E-mail: gointl@goic.ca

新加坡辦事處：蔣和興 Rev. Henry Chiang (主任)
 12 New Industrial Road, #05-02 Morningstar Centre. Singapore 536202
 Mailing Address: Singapore Post Centre Post Office
 P.O. Box 661, Singapore 914023
 Tel & Fax: 65-6282-2766
 Email: gosing@singnet.com.sg

澳紐辦事處：余俊銓 Rev. Zephaniah Tsun Chuen Yu (主任)
 Mailing Add.(Melbourne):
 7, Leroy Place, Doncaster East, VIC 3109, Australia
 Tel: 613-9859-3374
 E-mail: zephania@hotmail.com
 Mailing Add: (Sydney):
 P.O. Box 624, Roseville, NSW 2069, Australia

台灣辦事處：張益禎 Rev. David Chang (主任)
 15F, No. 110, Fuxing Rd., Taoyuan 330, Taiwan (R.O.C.)
 330桃園市復興路110號15樓
 Tel : 886-3-3396 395; Fax : 886-3-3396 510
 Email: yichen_chang@yahoo.com.tw

菲律賓辦事處：劉榮輝 Rev. Eugene Gaw Hao (代主任)
 Value & Style Properties, Inc., Unit 702,
 Cityland Herrera Tower, No. 98, V.A. Rufino cor. Valero St.,
 Salcedo Village, Makati City 1227 Philippines
 Tel: 632-753-4925
 E-mail: go_manila@yahoo.com

馬來西亞辦事處：林俊仁 Rev. Simon Lim (主任)
 10, Jalan Manau, Off Jalan Kg. Attap,
 50460 Kuala Lumpur, Malaysia
 Tel: 603-2274 5599
 Email: gointl_my@yahoo.com

美國辦事處：莊大能 Rev. David Chuang (主任)
 15824 Main St., La Puente, CA 91744-4715
 Tel: 626-961-0608; Fax: 626-961-0709
 Email: miciusa@gmail.com

印尼聯絡人：唐馬可 Mr. Markus Ali
 Jl. Agung Permai Raya No.6-7,
 Jakarta Utara 14350 Indonesia
 Tel: 62-021-6458635; Fax: 62-021-683460
 E-mail: marlindo@centrin.net.id

歐洲聯絡人：顏陳寧 Mrs. Rebecca Gan
 7 Laker Court, Oldbrook,
 Milton Keynes, MK6 2TQ England, UK
 Tel: 44-0-1908-678057

巴西聯絡人：李楚帆 Mr. Chor Fan Lee
 Rua Samuel Antonio, Rodrigues No. 161, JD. Topázio,
 Cep: 12216-161 São José Dos Campos,
 Sao Paulo, Brazil
 Tel: 5512-3941-7002
 Email: fansonlee@yahoo.com.br

國際總主任：林安國
 國際副總主任：陳鏞、章長基、吳光勇、馮永樑
 國際諮詢顧問：高雲漢、麥希真、曾家彬、曾霖芳、滕近輝、鮑會國
 神州華傳會牧：陳道明

國際董事：王乃基(主席)、張翼中(副主席)、羅海復(書記)、
 阮雄(財政)、吳超厚、劉傳章、張漢光(加拿大)、
 謝志亨(港澳)、劉侃(台灣)、陳建順(新加坡)、
 王人德(馬來西亞)、吳恆堅(澳紐)、謝國智(菲律賓)、
 林祥源(美國)

主編：林許佩珠
 編輯委員：林許佩珠、張益禎、陳惠燕、林鏡初、王學才、
 羅李麗瑜、陳湯蓓菁

封面書法：余俊銓
 美術編：張淑梅
 發行：蔡楚賢、陳惠霞



雙月刊 1 2010/1~2月

目錄

總主任的話

神看是好的/林安國..... 1

神州華傳合併心聲

華傳共神州、普世同豐收/陳道明..... 3

承先啓後/王乃基..... 4

持守福音見證，鼓勵相愛合作/高雲漢..... 6

協力、雙贏/龍維耐..... 7

從中國心到華傳路/陳鏞..... 8

華傳神州合併是為了/劉侃..... 10

愛的成果/吳超厚..... 11

踏上紅毯，瓜瓞綿綿/賴建國..... 12

擴張帳幕，放長繩子/蔡勝蛇..... 12

三股合成的繩子/霍應昌..... 13

祝1+1>2/胡業民..... 15

信徒盡全力，普世同豐收/劉國中..... 15

華傳神州一家親

一個龐大的宣教隊伍/章長基..... 17

後防-八個地區辦事處/資料室..... 19

新酒！舊囊？新皮袋！/大衛..... 22

合併是美事，卻不是易事/莊大能..... 25

歷史的見證人/羅恩琳、何俊明、陳偉成..... 26

我們的感言/鍾國良、余俊銓、林俊仁、蔣和興..... 27, 28

普世宣教一奔向骨肉之親、走遍人居之地

神州華傳發展、你我共參/林安國..... 29

中國宣教/陳鏞..... 30

東南亞·東亞宣教/何俊明..... 32

中南美洲宣教/羅恩琳..... 34

歐亞非呼聲/陳驍..... 35

您的參與

鳥瞰寰宇、心禱萬民/林鏡初..... 37

神州華傳2010年訪宣計劃/資料室..... 39

神州華傳2010年財務預算/陳志方..... 40

編後語/許佩珠..... 封底裡

各地合併感恩會時間表..... 封底



神看 是好的

◎ 林安國

美國東部有一個城市，有三間教會，人數分別是一百人，五十人及三十人。三間教會都面對請不到牧者的問題，事奉人力缺乏，教會開支也不易應付，更談不上社區外展及海外宣教。後來，他們當中有人提議三間教會合併，同心聘請一位好的牧者，大家同心事奉，建立一個強壯的教會，也集力量外伸佈道，參與差傳，成爲一個合神心意的教會。

這三間教會合併成爲一，深信在神的眼中看是好的，因爲神將崇拜的素質及人數賜給他們，也將好的牧者和領袖等厚賜予這教會。

國際事工差會(Service In Mission — SIM)現有超過1,600位宣教士，在全球42個宣教工場服事。這間差會原名蘇丹內地會，在1892年由三位年輕基督徒創立，主要是對非洲蘇丹內地福音的開發。時至今日，蘇丹內地會雖仍用SIM，但全名已改作國際事工差會。在歷史過程中，她與其他的差會曾有數次的合併，成爲如今有規模及全球性的事

工。1982年，在南美洲向印第安人傳福音的安底斯福音差會(Andes Evangelical Mission)與SIM合併；國際基督徒團契(International Christian Fellowship)專門在印度向未得之民開荒佈道，於1989年加入了SIM大家庭；而非洲福音團契(Africa Evangelical Fellowship)也於1998年與SIM合併，所以SIM從原來只有數百人和只在蘇丹工作的差會，因合併而擴大到1,600人，也延伸到世界各地，參與不同的事奉及服事不同的群體。

這四個差會合併爲一，深信在神眼中看爲美好，爲了福音的緣故，這些差會放下自己的名份及地位，機構的歷史及名聲，聯合成爲國際網絡，同心完成主的大使命，這是極其美好及有見証的行動。

華傳與神州兩間差會的合併是神自己的工作，在神看是好的！

創世記第一章記載神創造天地時，曾七次提到「神看是好的！」。神把空虛變成真實，把混沌變成次序，把黑暗變成光明，把海與地分界，把青草鋪張

大地，把果樹菜蔬供人享用，把生命氣息充滿大地海洋…這些都是神奇妙的作為，「神就賜福給這一切」（創一22）。因為神看見一個有和諧、有秩序、有管理的好世界，所以「神看一切所造的都甚好！」

華傳與神州的結合是神奇妙的作為，在雙方的差異中結成一個「好」字。神看見我們「獨居不好」，看見我們「晝夜不分」，看見我們「不善管理」，看見我們「缺乏生機」，神要把我們重新整理，把祂的和諧、次序、管理及生機賜給我們。

一.合併是為和諧：

光+暗=好；晝+夜=好；早+晚=好；
天+地=好；地+海=好；子+女=好。

神把我們重組，在我們的差異中建立祂的和諧，成為榮耀祂的好見證。

今天在華人教會及華人機構中，常因意見不合而紛爭分隔，甚至分離分裂，不要說一些國際架構自然性的分界，不少同背境同宗派的團體也一樣爭吵吵，互相攻擊，彼此深受創傷而分裂，不能彰顯出神的形像，就是父子靈和諧的形像，正如神說：「『我們』要按著『我們』的樣式造人。」

二.合併是為秩序

「空虛」是無內容，「混沌」是無次序。光暗的分開是次序，地和水的分開是分工，有晚上有早晨是一日的次序。

華傳與神州皆有自己的組織及行政的架構，在分工上有點像中國的小家庭式經營，事事關人人，人人關事事，大家來參與，事情多由家長決定，沒有好的授權及分工。環視西差會的行政守則好像電話簿之厚，各部門分工井井有條，華人差會若要向前發展，架構的建立、守則的清晰及有次序的分工是必要的條件。華傳與神州的合併滿足了同工及宣教士多年的渴望。



三.合併是為管理

「神造了兩個大光，大的管晝，小的管夜。」（創一16）「又造眾星…管理晝夜，分別明暗」（創一17）「照我們的形像…樣式造人，使他們管理…」（創一26）教會中有不少屬靈的不羈者，宣教工場上也有不少只有異象負擔的獨行俠，工作是全程的投入，只是沒有隊工，不知什麼是向人負責，認為只向神負責就可以。在社會上，公司的人事較容易管理，因為架構有層次，也有服權的心態與習慣。保羅吩咐提多選長老時，要選「沒有人告他們是放蕩不服約束的」。監督是神的管家…必須「不任性」，「因為有很多人不服約束的…」（多一6-10）。

聖經一開始把神自己在大自然界的和諧、次序及管理來反映祂對創造的喜悅，祂看這樣才是好的。

神州華傳若要明天更好，必須不斷回到神的心意，討神的喜悅，在一個屬靈的架構（神的創造）中反映祂的形像及屬性，以和諧、次序及好的管理來反映祂的榮耀，凡事討祂的喜悅，蒙祂稱讚說：「好！你這又良善又忠心的僕人！」

作者為華人福音普世差傳會（神州華傳）國際總主任

華傳共神州 普世同豐收

◎ 陳道明

併命業邦訊
合使國萬喜
創大天至大
教音成張聞
宣福完擴聽
人遞肩權鄉
華傳共神州

令竭旨國賜
主不主神賞
是永遵進主
傳代意富享
遍代合富共
世世心豐成
普世同豐收

作者為現華人福音普世差傳會(神州華傳)會牧
前華傳國際董事會主席

承先啓後

◎ 王乃基



自一九九七年有幸參與華人福音普傳會（簡稱「華傳」）加拿大委員會的事奉，在二千年於國際華傳董事會有多方的學習，我為華人教會有華傳這個信心差會而感謝神，因為華傳自創立到如今，這十四年來充滿神的恩惠，使華傳從幼小到成長，成為一個國際的華人差會。

去年五月出席常務董事會時，首次聽到林安國總主任提到中華神州差傳會（簡稱「神州」）有意與華傳合併，心中充滿好奇，因為這是末肢事奉卅載中未曾聞過的一宗新事，有時眼見兩間各二、三十人的教會，各方都很想他們合併成為較有力的信徒群體，但也因困難重重而各自求存，何況神州及華傳皆為健康並成長的差會，在文化、地域及傳統上，都極之不同的差會，有可能合併成為一個更健壯的差會嗎？經過雙方的同工們及董事們在一年半並二十次的會議後，合併的事宜就在神的恩領下成就了。

相信神州與華傳的合併不單承先前的努力而成，也是啓後來的磨合與策管，才能成為一個更能

服事華人教會的信心差會。我在這個歷史時刻，心中驚嘆神的特殊恩領及同工們的國度胸襟之餘，對當前的新差會，有以下的祈盼：

一、我們是一個團隊：結盟成為神州華傳人

本來神州有兩個辦事處：台灣及美國羅省，華傳有八個辦事處：美國三藩市、加拿大、港澳、台灣、新加坡、馬來西亞、菲律賓、紐澳，可見兩個總部合併，真的不是一加一那麼簡單，更不要說一加一要加十次了；除非我們是一個團隊，也就是說我們是一乘一，那麼無論神州與華傳或者十個辦事處，都是一個團隊的話，我們就結盟成為神州華傳人。因為除了各地後防同工及前線宣教士外，還有各國董事、委員及各種義工的網絡，其實我們都是一個團隊，為遵行大使命而結盟的神州華傳人，一個嶄新的國際華人信心差會。因為一乘無數的一，仍是一個願景，就是為主耶穌的大使命而結盟，在前線後方竭盡所能來徵召、差派、培訓及拓展更多資

源，來使更多華人信徒參與華人及非華人的跨國宣教事工。

故此，凡與神州及華傳有關的各同工、領袖與信徒，我們因參與這合併的差會事工，就多了一個身份：神州華傳人，遍佈在八個差派國家及十五個宣教工場國家，這個龐大隊伍是名乎其實的國際差會，因著大使命的願景而結成的國際華人網絡，這豈不是多元而又是一個團隊的神州華傳人！

二、我們要同心策進：榮耀主名的神州華傳

我們的團隊源自台灣及香港背景的教會為主，人總以為各從其類，台灣的同工能同聲同氣，香港的也當港人治港，為何要結盟而多元化呢？原因是要同心策進，當一個差會能與另一個差會合併，我們盼望有最佳的策進，使前方及後防都有更強大的支援與策動，這就使一加一大過了一，也是所謂協同作用的更大力量了。

我們要策進因為時勢萬變，並且要知道當如何使華人教會回應多國多方的宣教需求，故結盟是一個非常策略性的開拓及合作，但當有十個八個的辦事處，又是來自兩個甚為不同的差會傳統背景，只有同心是最大的策進方式，否則人多意見多，辦事處多也容易混亂方向，我深刻體會合併過程中，同工都策進了更多的建設性合作，同工謀求主的名在我們中間被榮耀，因為這種國度的眼光就能使一切的分歧與爭議，都在為主名而合一，這原是我們期待已久而罕見的合一見證，願主名在神州華傳的往後發展上，得著所有的榮耀。

三、我們要更致力傳承：贏取世世代代的師友

已故楊牧谷牧師曾言：「容易的事都被人做光了，餘下的事總是又大又難的，而這樣才是更有意義的挑戰。」差會合併是神的奇妙恩領，但我們當前不單要同一代人合伙為主宣教，因為宣教不是一代人可見成效，故此我們更要致力傳承，唯有第一代的

神州華傳人能培養到另一代的神州華傳人，如此差會才真正跨代宣教。

約翰李斯威爾(John Maxwell) 對傳承 (legacy) 提出四個重要的法則：

1. 人離去後其領導力才面對真正的考驗；
2. 沒有接班人就不算成功；
3. 領導並不單在於在位時帶來改進，更在於離開後能否影響深遠；
4. 聲譽代表人們對你現在的看法，傳承代表你離開很久後人對你的評價。

華人差傳先鋒鄭果牧師為普世華人教會所敬重的神僕，他留下了傳承的典範，多年在華傳事奉中能向他多方請教與學習，他給我最大的震撼力就是那種師友(mentor)的風範，毫不嫌棄的提攜晚輩，以致華傳眾多董事與牧長們，均有他傳承的師友果子，好使他息去世上的勞苦後，華傳仍能有新一頁的發展，這種世代師友的傳承是當前差會內所有的同工、宣教士及董事們，當致力追求的。

若我們每一位都致力帶領另一位的接班人，那怕就在原本的職事內，這樣世代相傳才真正能使差會有活力的未來。宣教進中國，宣教出中國，是近年華人教會普及的願景，差會能在中國動員開拓宣教的人力資源，需要我們這一代及下一代的伙伴合作，如此才真正贏取神州；而當神州被動員發出宣教潛力時，相信對其他四分三世界人口的宣教需求，必定有相當震撼的影響，故此神州華傳仍然是奔向

骨肉之親，走遍人居之地，好叫華傳共神州，普世同豐收。
作者為現任華人福音普世差傳會(神州華傳)國際董事會主席，加拿大愛城福音堂主任牧師



持守福音見證

鼓勵相愛合作

◎ 高雲漢



感謝天父的恩典，得悉華人福音普傳會（華傳）與中華神州差傳會（神州）於2010年1月1日正式合併。本人站在教會牧者的立場，很高興見到兩個差傳機構，能在基督裡持守福音見證，在事工的運作上相愛合作。合併既能集中資源的運用，又能發揮更大的事工果效。作為支持普世差傳的教會，我們為這樣的合併感謝讚美主！

這個合併不單只在事工上發揮更大的果效，更在福音真理上見證門徒相愛的實踐。主耶穌賜給我們一條新命令，要我們學習效法基督的愛，要我們彼此相愛，這才能見證我們真是屬於主的門徒。在主耶穌的大祭司禱告中，他也最關心門徒成聖與合一的重要課題。我們「華基教會」在加拿大開荒植堂的時候，也是本著這個精神。

不少北美城市，華僑人口不過幾千人，基督徒人數就更少了，若是許多宗派都要建立自己宗派的教會，就會把華人社區分化得太過零碎。如果因為環境的緣故，一定要參加與自己素來不同的教會聚會，又覺得違背了自己原有的傳統，因此在北美許多城市中，都會有「華人基督教會」的興起，使大家都能認同和參與，教會便容易發展增長。

感謝主，有許多宗派的教會都有優秀的屬靈傳統，能堅持福音的見證，發揮開荒、植堂、吃苦、忠心的福音信仰，雖然在某些小節上，有不同的運作，

但在大體上都堅守同樣的福音信仰，因此產生了世界洛桑福音會議、世界華人福音會議，挑旺普世福音的熱忱，促進許多合作的契機。

當我們「華基教會」發展到有幾間堂會後，便組織「華人基督傳道聯會」，使各堂會在佈道植堂、籌款建堂、普世差傳、教牧福利等事工上，集中資源，彼此相助。在訂立事工的優先次序時，我們以「相愛合一」為第一優先次序。這不單符合救主基督的心意，也是促進教會相愛合作的目標，使教會和諧增長，使信徒家庭也以「和諧相愛」為相處的目標，不以事工的效率作為爭議的焦點，而以「相愛合一」的處事態度為出發點，彰顯出美好的見證。

我們欣賞「華傳」的普世差傳異象，我們也欣賞「神州」的中國福音負擔，兩個差傳機構合併，更能達到我們教會眾弟兄姊妹代禱支持的願望。「華基教會」支持了12位「華傳」的宣教士，在世界各地忠心的事奉，卻仍未有機會支持「神州」的同工。「華基教會」也有12個單位帶職事奉的同工，在中國參與事奉；並於2009年差遣了20個短宣隊伍前往中國，共84人次到華夏神州作教育、福音醫療及救災的工作，弟兄姊妹身在海外，心繫「神州」。

西方的教會在普世差傳的事工上，不但先進，更有龐大的組織架構，或在事工性質上有所專長，如譯經、廣播、飛行、醫療等許多事工；或在差傳地

區上有焦點，如非洲、中南美洲、中國、印度、南太平洋島嶼等，都有具體的策略、資源與專才。我們華人在普世差傳的事工上，尚在起步的階段，能夠大家合作，才能集中資源，發揮更大的果效。

有些一人當家的機構，各有自己的異象、負擔，是主基督任命的工作，或者有同樣性質的工作，都可以考慮與其他人合作，因為房租、行政、樣樣都很昂貴，獨自運作，常為本身的需要而掙扎，在多方兼顧下，可能對事工發展有所影響。作為教會牧者，我

欣賞在主裡合作的機會，盼望有相同性質與目標的機構，能交流對話，尋求主內合作的機會。

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)顧問、華人基督傳道聯會創會及顧問牧師

協力雙贏

◎ 龍維耐

主耶穌差門徒兩個兩個的出外傳道，祂自己也從來不做獨行俠，必有門徒一起進出。昔日但以理也有三位好朋友併肩持守在異文化中的信心生活。而主耶穌對門徒一再殷切地囑咐要彼此相愛，叫人看出他們是主的門徒。是的，成為伙伴、互補長短、齊心協力、必創雙贏！

廿一世紀，國與國之間更密切地尋求伙伴關係，以應付金融海嘯或全球暖化。此時此際，華人普世宣教動員已日趨成熟，面對未來宣教士出中國、回宣的艱鉅、培育與關顧宣教士的迫切性，我們實在擔當不起「自掃門前雪」的後果。已成熟的差會及宣教人對下一代的宣教士有極重無比的責任，這責任催迫我們去跳出既有的思想框框、竭力整合人才和資源、全力以赴，作宣教大業的好管家。

無容異議：「華傳」與「神州」的連合是華人差傳的好榜樣，兩位領袖、兩方團隊都謙卑、誠懇、互信、互助經過許多的努力，細心地為連合後的策略

和運，作做了最詳盡的藍圖。身為宣教同路人，我十分欽佩和寄上最大的祝禱，你們一定成功！求主耶穌加給你們不止雙倍的祝福。

不久之前，在香港「挪亞方舟」的差傳會議中見到兩位可敬的領袖——陳鐳牧師和林安國牧師，像辦喜事般的笑盈盈、神采飛揚。願你們成為眾多後來者極高貴的典範。

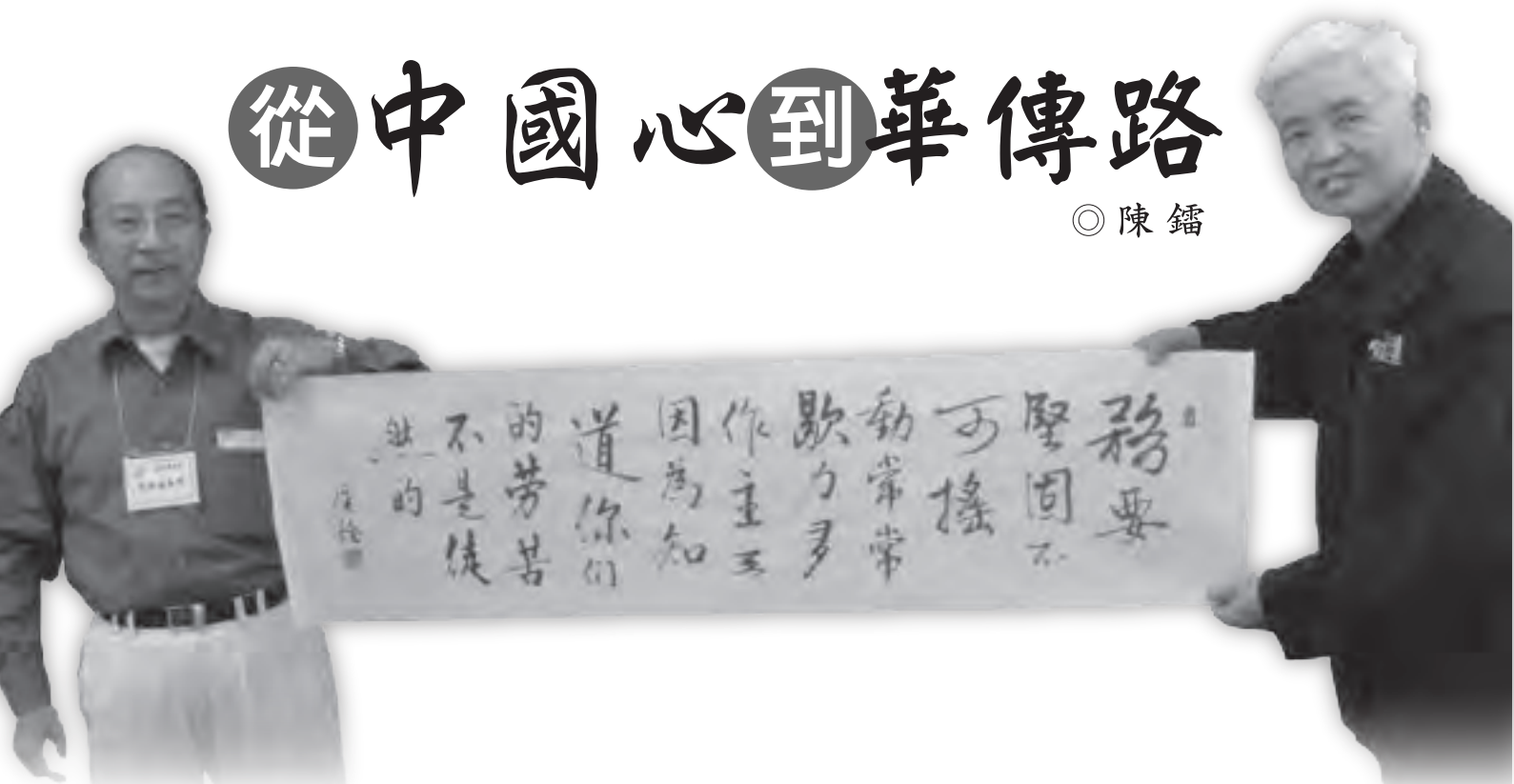
且讓我說一兩句肺腑之言：合作從來不易，合併必包含雙方都作出讓步和犧牲，有如婚姻一樣。唯望你們這「婚姻」生養眾多，宣教士遍滿全地。也求主加倍賞賜背後作出的一切犧牲。祂必償還、也必記念。

「耶和華說：我的意念非同你們的意念；我的道路非同你們的道路……你們必歡歡喜喜而出來，平平安安蒙引導。」以賽亞書五十五章8-12節。

作者為香港同路坊總監

從中國心到華傳路

◎ 陳鐳



引言：

《中國心》是神州的一份季刊，《華傳路》是華傳的一份雙月刊，這兩份雜誌的名字充份說明了這兩間差傳會的核心價值；神州是一個致力向中國同胞宣教的差傳會，而華傳是一個致力向普世差傳的華人差會。前者致力於華人教會之增長與遍傳，後者藉著有宣教負擔的華人教會致力於普世差傳。二者均以華人教會之力量達到通往兩個差會的目的。因此，當神州與華傳相遇……。

一、華人教會一甲子

當中華人民共和國熱烈慶祝建國六十週年的時候，也該是華人教會為教會奇妙發展感恩的一年：

1. 海外華人教會六十年

1950年的海外華人教會可以說是沒有甚麼特殊性，只有一些靜態少量的教會。然而從1950年起，約有1000萬的難民以及3000多位西方教士從中國大陸出來，來到東南亞、台灣及香港等各地。六十年代又有上萬的留學生從港、台、東南亞到美加。八十年

代後，大量的中國留學生，再加上百萬以上之移民。六十年後的今天（2010年）海外約有300萬信徒組成約萬間教會，其中成員多為高級知識份子，各類專業人士以及第二、三代的華人。

2. 國內華人教會六十年

在這翻天覆地的六十年中，國內教會經過了三個階段，首先教會在與西方完全切斷關係，並進行“三自化”。教會雖然受到相當的迫害，但卻因而產生真正自傳、自立、自養極有活力的家庭教會。

文革十年，看起來是一個鏟除基督教的運動，然而卻是一個為基督福音預備了一個成熟禾場，預備了一片春耕播種的良田，以至於文革後的三十年，教會竟然遍地開花，結果纍纍，信徒達到8000萬。

二、今後十年的前瞻

近十年來，國內教會的發展更是由農村而民工，大學生以及城市中知識份子教會。在家庭教會之數量上，以及組成成員上，均達到一個政府必須面對的局面。因而諸如「家庭教會與社會和諧」的研究討論已至中央級的層次。看樣子，未來之三、五年，可能會促成家庭教會的「合法化」，如若進到合

法的地步，那又是一個極大的危機、時機與衝撞的時期。

1. 危機

一旦教會進入合法化，教會面對的是教會在組織上的結構與重組，中大型教會的巨量增加，接下來又要面臨領導與牧養的問題，在極度缺乏牧者的情況下，又可能會是一團大亂。再加上外來教會體制的問題，宗派的問題，信仰上極端靈恩的問題，甚至異端的問題。

2. 時機

從另一個角度來看，當教會進入合法化後，教會福音外展的空間加大，佈道的工作有更大的自由，在農村及城市中教會會有更大的增長，福音的遍傳達到一個突破的階段，國內宣教與海外差傳都會進到一個新的高峰。

3. 衝撞

當時機與危機相遇的時候，若能使危機因素減低，而又能良性應用時機中的各種因素，就能使因衝撞而生的果子朝向正面的發展，進而導至教會平衡又良性的增展——在量、質及組織結構上。且達到福音在中國遍傳以及普世差傳的動力。

三、緊迫的當務之急

1. 對當前大環境之認識

由於國內教會在五十年代至七十年代，受政治環境之難處，再加上基要派信仰特點的聖俗二分法之認知，許多教會為著“純正”，對大環境抱著極度的消極態度，使得教會及信徒不認識神在大環境（歷史）中的掌權與運作，而這運作是走向福音使命並文化使命之達成。當前的中國正在神的掌權中崛起，在這過程中我們應當保持與政府間之溝通，且以正面態度了解政府解決問題的心態。

2. 回到聖經的總原則施行真理的教導

教會所面臨的問題，本質上是內部的核心問題，是教會論的問題，教會本身若能在真理建造上立好根基，很多外在因素就更顯出教會的能力。故



此，有關真理根基的教導與實踐是要一直不斷的加強。

3. 神學教育是最急迫的行動

教會的根基是聖經，而聖經的教導者、信徒的牧養者、教會的建造者以及拓植者和牧者，傳道人是主角，因而什麼樣的傳道人帶出什麼樣水平的教會。當前國內8000萬會眾的家庭教會，卻沒有訓練傳道人的神學院，傳道人無法正常的產生——量與質。是當前最大的空洞，而如此巨大的需要，絕對是需要海內外的神學教育機構與眾教會一同負擔的聖工。這些年的大學生福音事工之興旺，以及獻身運動的遂漸成熟，正是「工人訓練」的良機。

4. 差傳教育與普世差傳的帶動

教會的總目標是完成大使命，六十年來的華人教會（國內及國外）奇妙的產生及增加，明顯是神要在這個世代中，給中國華人教會一個參與普世宣教的重要角色。福音出「華民」是一個必然的走向，達到這個目的必然要在海內外的華人教會中加強差傳教育，特別是在國內，在這方面的認知更是十分貧乏。

結語：

當神州與華傳合併重組

當中國事工與普世差傳結合

當八個地區辦事處在各地的異象傳遞

我們會看見福音種子在十五個地區展開播種與收穫

作者為華人福音普世差傳會（神州華傳）副總主任兼管
創啓地區宣教工場

華傳神州 合併

◎ 劉侃

是為了...

華傳與神州合併到底有什麼意義？到底對華人差會有甚麼影響？對中國事工將產生什麼衝擊？都是我們關心的話題。

這十幾年的當中，筆者在大陸的身心障礙與醫療事工上接觸了一些教會，有家庭教會、三自教會，也有目前相當受人矚目的所謂「開放教會」；在一些場合裡也接觸了一些教會的領袖們與相當認真的信徒們，總的感覺是感謝主，加添了眾多中國信徒。聽到家教會的領袖們的見證，實在覺得我們台灣同工在受苦的經歷上太虧欠主了，看到主用神蹟奇事將信徒日日加給他們，主的恩典與信實真是超過我們所求所想。

參加過三自教會的公開聚會，聚會人數也非常多，可惜的是講台的釋放好像老是不關痛癢，聽完了道，覺得律法多，救恩少。在北京的教會還有國外的講員，可惜的是翻譯老是把主要的意思弄丟了，不知是有意還是無意。曾經也奉獻給鄉間的一間三自教會，支持蓋教堂的屋頂，因為她們在無頂的教堂裡聚會已經好幾個寒暑。可能是因為她們未經許可收了境外的奉獻，受到壓迫整個教會瓦解，令人惋惜。

最近幾年，接觸所謂的開放教會，覺得耳目一新，一方面覺得她們追求真理，禱告認真，教會固定成長，也開始注重一些慈惠事工，敬老院是最普遍的模式。在陝西認識的一家教會，全教會有四千五百位常規聚會的會眾，週間的禱告會通常有一千三百位弟兄姐妹參加，大小詩班共四班，不同的主日聚會輪流獻唱，冬夏兩季的受洗禮拜每次兩百餘人，以我們台灣教會的規模來看，真的要佩服。

在這些接觸的當中，深深感覺到教會在培訓上的需要。雖然神州在這方面已經作了二十多年了，但是看起來需要仍舊龐大。以陝西的那一間開放教會而言，只有二位牧師，一位已經九十六歲，另外，負比較大責任的牧師只有三十餘歲。曾經很委婉的說明培訓的重要性，牧師的反應卻是「他們都是鄉下人，不要講太多，講講聖經故事就可以了」，讓我們實在不知所措。鄉間的教會沒有牧人的佔大多數，無怪乎異端盛行，使人擔憂。也曾經和一間非常大的公司高階主管談過，他們的工廠裡有上萬的女工，信主的女工在多年的耕耘下已經達到三千人，但是只有她一個人在帶領，甚感吃力。看起來培訓的需要是全面性的，從初信一直到執事、傳道人，這一個挑戰應該是合併後，華傳與神州所面臨最大的挑戰與工作。

華傳宗旨是向全球華人傳福音，也已經在世界多個地方展開了宣教的工作，唯獨在華人最多的地區仍不強。神州差傳已經在中國培訓二十餘年，如今兩個差會合併，華傳可成為真的名符其實的華人差傳機構；而對神州來說，也加上了更寬闊的世界觀。相信二十一世紀，宣教士最大的培育工場將是中國，讓中國的弟兄姐妹能肩負起將福音傳回耶路撒冷的使命。

在這裡祈望大家，在代禱和奉獻上，更多支持華傳神州，讓福音的傳播責任能順利的由華人兄弟姊妹接下來。

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)台灣董事代表，台灣辦事處理事長

神州華傳 合併

愛的成果

◎吳超厚

2009年11月20至21日在華傳總部召開的國際董事會中，我們看見了神州與華傳的兩位領導者簽定了合併文件，在歷史上為雙方開創了新的一頁，亦為全球的華人教會，在遵行主所託付的大使命上，帶來了一個新的開始。

很多福音機構的合併，通常是基於彼此有利，且要有同樣的信仰，能夠在合併之後，更加有效的去達成共同的願望和目標來榮神益人，這真是可嘉可賀之舉。只是這次神州與華傳的合併，照我所見，還有一個愛的因素，比起其他一切更為重要！

「因為神愛世人，甚至將祂的獨生子賜給他們，叫一切相信祂的人，不至滅亡，反得永生。」(約三16)「因為主為我們捨命，我們從此就知道何為愛了，……」(約一書三16)

「……當我們盡心、盡性、盡意、盡力愛主我們的神，……又要愛人如己」(太廿二36-39)的時候，因被這種愛的推動，叫我們雙方的領導者及同工們，在謀面磋商之下，能夠一見如故，大家共同遵守神的大使命，經過數十次的商討，達成共識，結為一體，實在是一個愛的成果！

這種如膠似漆的愛，把我們黏在一起，正如陳鐮牧師和王乃基牧師在董事會中對我們的勉勵：我

們合併之後，分佈全球八個不同地區和辦事處，加上百多位宣教士和辦事處同工，人數會越來越多，但加起來，仍是歸於一，是一個整體。

在這次的國際董事會中，大家來自各個不同地區和背景，有的良善單純，有的靈敏精明；有的會說話多發言，有的沉默寡言；有的只懂普通話，有的只會廣東話，有的慣用英文，有的中英並用；在這麼多的差異下，若是沒有主的愛在其中，我們又怎能和諧相處、同心禱告、口唱心和，濟濟一堂的共商大計，同參大事，在相親相愛的氣氛下，美滿的完成了華傳神州合併的重大盟約，在歷史上開創華人宣教的新里程，為華人教會的宣教使命，帶來了一個新的展望！

保羅說過，我們若能說萬人的方言，並天使的話語，有先知講道之能，又明白各樣的奧秘和知識，且有全備的信，能夠移山倒海，又將所有的調濟窮人，捨了自己叫人焚燒，卻沒有愛，一切都算不得什麼！(林前十三1-3)

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)國際董事，曾在台灣參與醫療宣教服事



踏上紅毯，瓜瓞綿綿

◎賴建國

2009年11月中旬在香港參加華福會舉辦的「華人差傳機構主管研討會」，其中第一堂就是由林安國牧師與陳鐳牧師分享華傳與神州二差會的合併事工，令在場近一百位同工為之動容。

我在公元兩千年受邀參與華傳台灣辦事處的籌備，並成為第一任華傳台灣理事會的理事長，直到前年年底按規定任滿交棒。這些年有幸代表台灣辦事處到北美參加華傳國際董事會，更加瞭解華傳實在是宣教事工最廣，宣教士人數最多，且各方面制度最健全的華人差會。

中華神州差會的負責同工陳鐳牧師是我的老師，而且多年來以台灣為基地，差派同工在中國大陸各地培訓，華神也有許多校友參與其中，是我們緊密的福音夥伴。神州多年來堅持大陸宣教的異象，培訓當地的同工不遺餘力，其事工早已受到各界的肯定。

兩年前林牧師分享華傳與神州差會有意合併，就神的國度來講，這實在是一件美事。但是一來大家沒有經驗，二來兩個機構都已經有相當年日及規模，組織架構，事工重點及行事作風各不相同，難免

會有疑慮。

但是，歷經兩年至少20次深入交通與會議，終於宣佈2010年元旦開始正式合併。這不僅是華人差傳歷史上的大事，且是整個世界宣教歷史上的里程碑。我們不僅看到兩個差會的主要負責同工主內深厚的情誼，無私的擺上，而且看到所有參與的董事、宣教士、行政同工，開誠佈公的分享，精細的計算各項利弊得失，加上創意的調整，終將成就大事。有人建議應當保留所有相關文件，作為未來個案研究的寶貴資料。

正如一對新人情投意合，感情成熟，步上紅毯。但是，正式婚姻生活是更真實的考驗。然則在神賜福及人的相互順服之下，基督裡的家庭終將生活美滿，瓜瓞綿綿。二個差會合併之後，當然仍會有挑戰，有待所有同工努力來克服。但在基督所賜合而為一的靈裡，讓我們共同完成福音的大工，見證基督裡的合一。

作者為中華福音神學院院長，台灣辦事處的理事

擴張帳幕、放長繩子

◎蔡勝蛇

多年來一直感佩陳鐳牧師的是：他和師母把從神領受的異象持守到今天；他的負擔和全力以赴的熱情態度，也是有目共睹。

在面對未來這一非常特別的壯舉，我知道陳牧師一定有在主前的領受，我知道主仍會像過去一般，因他執著不違背神的旨意，大大的賜福他。

華傳與神州的聯合事奉，對許多教會機構應該有振聳啟聵之效應！兩者的同心事奉，使福音工場的帳幕更加擴張，為華人事工的幔子更加張大；

當然，為華人事工的繩子也會更多的放長，橛子也會更加的堅固。這一份聯合的事工，應該會使神的祝福「不受限制」，「向左向右開展」時，會使多國的華人福音事工興旺和向華人宣教的異象更成長茁壯。

期盼兩機構的合併，無論在「福音進中國」或「福音出中國」的內部建造紮根，或向各處華人宣教的使命蓬勃發展，都能早日實現。

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)台灣辦事處的監事

三股合成的繩子

◎霍應昌

十一月下旬剛代表「華傳加拿大辦事處委員會」出席了華傳國際總部董事會。從三藩市飛返多倫多後不久，與幾位一同事奉了二十多年的好友晚膳共聚，茶餘飯後很自然地談論到「華傳」的事奉。

一位弟兄問道：「你在『華傳』事奉了很多年啊!？」話匣子就這樣打開了。

「是的，十三年前，自從『華傳』在加拿大開始事工的時候，神便讓我有機會參與事奉。」

「你的崗位是什麼？」另一位接著問。

「我是義工，是『華傳』加拿大辦事處的董事，在整個『華傳』國際體系中，我們被稱為『華傳加拿大辦事處委員』，2009年我被選為加拿大委員會主席。」

「作主席有什麼責任？」他急著問。

「主席需要帶領委員會與同工們配搭，策劃華傳加拿大辦事處的事工，並代表加拿大出席每年一次的國際董事會。」

「今年國際董事會決策了什麼重要事項，可否透露一下呢？」一位姐妹拿著茶杯一邊走過來一邊問道。

「今年的國際董事會是歷史性的時刻！」我興奮的回答她。

「唏！什麼歷史性時刻呀？不要賣關子了，請快點告訴我們!!」其他的人也走過來圍在桌邊。

「董事會通過了『華人福音普傳會』(華傳)與『中華神州差傳會』(神州)合併，議案通過後，雙方主腦馬上簽署合併協議書，新機構命名為『華人福音普世差傳會(神州華傳)』於2010年1月1日正式生效。」

「合併後有什麼好處？」一位弟兄接著問。

「機構的合併好比男女的婚姻，二人成為一體，把自己的一切貢獻出來，齊心協力，創造美好的將來。」我真誠的、肯定的回答他。

「『華傳』有什麼強項？」

「『華傳』是國際華人差會，在世界各地有八個地區辦事處，加上幾個其他地區的聯絡人，在各地徵募及差派宣教士前往天涯海角傳揚福音，建立教會，培訓門徒。」

「那麼『神州』呢？」一位姊妹急著想知道。

「『神州』也是華人差會，在台灣、美國及紐西蘭設有辦事處，招募及差派宣教士前往中國實踐主的大使命。」

「作為『華傳』加拿大的委員，你有什麼感受？」

「我覺得這是神的恩典，因為不少福音機構，特別是華人主導的福音機構，對於放下自己一貫的傳統及事工重點，而和另外一個福音機構合併，模造一個新的機構文化，在華人教會史上是罕見的。」

『華傳』與『神州』在人、事、物、財的管理上各有特色，各有恩賜，各自都在過去十多、二十年被神大大使用。合併後能集思廣益，分享經驗，為神的國度打那美好的仗。

更重要的是，兩個機構都是以神為首，以傳揚福音、實踐大使命為當前的急務。傳道書四章12節提醒我們『三股合成的繩子，不容易折斷』，但願

『華傳』與『神州』在一月合併後，能在聖靈充沛的覆庇之下，被恩膏滋潤著這個組合，成為神與兩個機構的揉合，編織成為一條三股合成的繩子，捆綁撒但的作為，拉出更多浮沉在水深火熱當中的靈魂。」我越談越興奮。

「你剛才提到兩個機構各有特色，什麼特色呢？」

「『華傳』的口號是『奔向骨肉之親，走遍人居之地』，就是差派宣教士前往世界各地的宣教工場，先向僑胞傳揚福音，然後延展到當地的民族。」

『神州』的重點在於福音入中國，透過宣教士的委身，建立牧養中國教會，栽培國內的教會領袖，以致教會能茁壯成長。」

「合併後有沒有困難呢？」一位較年長的弟兄問道。

「同工們都預期到合併後必定會有合作上的適應期。正如一對夫婦新婚後必定有一段時間互相適應一樣。」我謙卑的回答，心中也懇切祈求主的恩典。

「那怎麼辦？」

「董事會議定了一個三年的『磨合期』，在這段時間之內，雙方在制度上、財政上、行政上、架構上、人事上…等互相協調，開誠佈公。但願在以基督為首、以基督的心為心、以傳揚福音為首要任務的大原則下，新的機構能為神作更大的事，把榮耀歸給那坐著為王的真神。」

「作為加拿大信徒的我們，有什麼事情可以做？」姊妹問時，大家都瞪著眼睛看我。

「正如今天晚上一樣，你們關心『神州華傳』的事工，提出各項的查詢，多了解差會的動向，進而為差會祈禱、為委身差傳的辦事處同工祈禱、也為身處天涯海角的宣教士付上膝蓋的代價，這是所有信徒都能參與的事奉。」

「除了代禱之外，還有什麼呢？」

「如果能夠參與短宣體驗，切身處地的投身『神州華傳』的一些宣教工場，體驗一下宣教士的實際生活，那便更能充實我們代禱的內容。『神州華傳』每年都有短宣隊，訪問並協助各地工場。」

「還有嗎？」

「有，你們可以為差傳事工作金錢上的奉獻。」



構，對愛心奉獻可發放退稅收據。」

你們也可以在教會的長執會議、差傳部等，提議教會為『神州華傳』奉獻啊！加拿大『神州華傳』是政府立案的福音機

「真好！還有其他可以參與的項目嗎？」

「有，你們在自己的教會，認識很多青少年、成年及提早退休的信徒，你們可以鼓勵他們回應主耶穌的召命，加入『神州華傳』成為專職或帶職宣教士，直接傳揚福音，甚至你自己也可以成為『神州華傳』的前線或後防的宣教士、同工或義工呢！」

較年輕的一位弟兄大聲說道：「神州華傳的合併真是令人振奮啊！」

我滿心感恩的答道：「是的！神是奇妙而偉大的神，祂使用卑微的人為祂完成傳揚福音的偉業；祂也使用福音機構來集合資源，為祂作更大的事。」

藉著『神州華傳』的合併，加上聖靈的揉合，成為一條三股合成的繩子，秉承福音大使命，為神作更大更難的事。

個人也好，福音機構也好，我們都是微不足道的瓦器，願意放下自己，被神所用。深知蘊藏在瓦器裡面的寶貝，就是真理的聖靈，能運行在各人及機構之中，使他們發揮莫大的能力去完成主基督耶穌所託付他們的使命，把榮耀歸給三一真神。」

作者現為華人福音普世差傳會(神州華傳)加拿大辦事處顧問，多倫多「華基聯會」義務擔任事工主任，參與華基瀑布堂的植堂事奉，為霍氏保險代理行總裁。

祝 1 + 1 > 2

◎胡業民

正如大家的期盼，華傳與神州兩大宣教機構正式合併了。合併名稱爲華人福音普世差傳會（神州華傳），並選出劉侃（屏東基督教醫院董事長）爲台灣辦事處理事長，張益禎牧師爲台灣辦事處主任，原來的神州及華傳的理監事重選後，大家都甚喜樂地同心配搭服事，感謝神！

合併爲華人教會的資源整合，譜下完好的樂章，爲徵召宣教士和差派宣教士鋪設了良好的平台。我們一起面對廣大華人福音使命的呼召和挑戰，這個工作將面對末世佔普世四分之一華人教會最大的挑戰。但同時也承擔了全球未得之民的福音需要，是主大使命必要履行的責任。

神州在陳鐳牧師和眾同工的帶領下，走過廿年，標幟了他們在中國事工努力不懈所結的成果和普遍的認同。如今證明中國事工已經走過最艱難的歲月，中國得到歷史上最大的經濟體之一，中國教會以歷史上從未有過的增加速度在質和量方面的成長是有目共睹。重述陳牧師的話：「中國將是未來最大的宣教士差派國，是今天華人教會不容忽略的工場。」

此外，神州在台灣、美國都有廣大的網路，與華傳在香港及東南亞其餘地方相互輝映。華傳有全球

各地的委員會，和神州一樣地關心中國和中國以外地區的宣教。我相信從今以後，各地委員會將成爲在台灣華傳神州同工最好的夥伴，華人的中國事工將旋即邁向國際的水平和支援。台灣委員會也會成爲華傳家庭中經費、預算、活力最爲活躍的一個肢體，在中國事工及普世宣教上與各地辦事處同工及委員會產生了美好的互動及互助。

落實來講，華傳原本在台灣的事工異象，將有極大的樁腳可以佈局傳遞出去。華傳亦如神州所言，擴大了傳遞異象的視野，華傳的異象將更整全的挑戰台灣的華人教會及弟兄姊妹。

我祝願原來神州注重宣教士訓練和神學、宣教策略的用心特色，配合華傳的國際脈絡支援，將繼續爲許多從事中國大陸、華人地區宣教的機構和宣教士提供思索的平台。

筆者深信華傳神州的合併一定會如林安國牧師和陳鐳牧師所願，讓所有關心華人普世宣教責任的夥伴們，看見一加一大於二。願主從我們的竭力殷勤事奉中得榮耀！讓我們爲所有同工夥伴懇切禱告！

作者爲華人福音普世差傳會（神州華傳）台灣常務理事

信徒盡全力 普世同豐收

◎劉國中

去年四月，我重臨南京宏偉之中山陵，向一代基督徒偉人國父孫中山先生致敬，也爲著中國之進展和教會之重開及興旺，滿心感謝上主。在紫金山上，我想起孫總理之基督教信仰及思想，曾

給他的革命事業不少之啓發。但爲後人難忘的是他兩句名言：一句是「革命尙未成功，同志仍須努力」常受到一些牧者引改爲「福音尙未遍傳，同工仍須努力」或「差傳尙未完功，同道仍須努力」。另一句

是「中國人如一盤散沙」，意即是中國人缺乏團結精神，不易或不願為一個目標而同心合作。屬世之機構或主內團體，因語言、飲食、習俗、教育程度等不同而自立門戶，各自為政。筆者在教會負責差傳事工之期間，有一華人福音廣播機構，先後有三個不同地區辦事處之負責牧師到波士頓推介事工及籌款，使會眾覺得困惑。而筆者也冒昧向牧者們提議以後統一籌款為善。大波士頓地區有十萬華人，中國教會廿間，近年來因長執牧師不和，五間教會傳道人離職或教會分裂，群羊無牧人。八個月前與內子在香港，蒙三位聖樂家盛宴款待，閒談間論及香港彈丸之地，有聖樂出版社廿間之多；而基督教文字出版社也有近乎四十間，難免重複事工，人力、物力……等資源未盡其用。

在此各自為政，不易合作之時裡，欣聞「神州」與「華傳」經過年半時間及廿次之商討會議，達成協約於明年元旦日合併；願以後互助互惠，同心合意，為福音遍傳於中國及普世而努力，實為可喜可賀。

福音遍傳全球，責任不單是落在差傳機構或眾宣教士身上，吾等平信徒除了在後方代禱外，應善用神所賜給之資源(生命、金錢與時間)支持中國及普世福音事工，或可考慮帶職或雙職之差傳事奉。雖然並不是每個信徒都會被呼召到海外宣教，但在自己現今崗位上為主發光，領人歸主，每個信徒都責無旁貸。在美國大學升學之留學生，有六十多萬人，來自世界百多個國家，也是宣教工場之對象。他們有孤單、思家、經濟、學業、戀愛及婚姻等各樣問題，需要別人之關懷。每逢感恩節、聖誕節、新年或美式足球超級盃大賽，我們邀請十多廿位留學生到陋舍作客晚膳。讓我們伸出友誼之手，關心他們，請他們出席音樂會或教會聚會，與他們分享信仰。若日後他們認識耶穌，學成歸國，成為教授或高官，可以影響社會及國家政策。

去年在美國大學，來自中國大陸之留學生有九萬八千人，若有百分之一在美國信主及回歸中國，

中國則每年多了一千個信徒，可以影響在各省之親友歸向基督。現在中國大學裡，有他們自己成立之查經班，海外學成歸國之「海歸派」學者，有他們自己的教會。去年筆者在中國不同地方參加主日崇拜，四、五千人出席，也有駕駛著「寶馬」、「奔馳(平治)」名車者到來參加。卅六年前文化大革命期間，筆者暢遊大江南北三週，看見所有教堂變為貨倉，搖頭感嘆，現今中國教會重開，年長年幼，一同擁擠進教堂，實在要感謝主。筆者有一位在香港中學的同學，曾多次婉拒我們的邀請，不肯參加中學時的佈道大會，其後隻身到美國中西部留學，看到中國學生查經班每週末之晚膳及查經活動，也來湊熱鬧。其後不只認識耶穌，也認識了他的另一半，後來成為教會長老，並進修神學，進而放下化學博士及高職，成為北美一大教會之主任牧師。可見留學生福音事工，是一片廣大禾場。

現在，我們在家、學校、辦公室中，有沒有盡自己的本份作主精兵，帶領家人、同學、同事歸主呢？假若我們在現今的崗位上，未能盡忠職守，則不要期望將來在遠方能為神作大事。筆者的個人聖經封面，寫著四十多年前一位美國女宣教士給我的一句名言：「假若在你現今處境裡，未能作一支小蠟燭，為主發光，則不要期望神在別處能使用你作燈塔。」每一位平信徒都要起來，為主而活，謹守崗位，力保信仰，防禦魔鬼之攻擊，保守身心廉潔，拒絕世界之引誘。讓我們在這個黑暗的世界裡，靠主所加給的力量，作一支小蠟燭或是成為一座燈塔，引領那些孤單寂寞，傷心失望，心靈受重壓，肉體靈魂傷痛的人，來到那稱為「道路、真理、生命」的耶穌面前，又使十三億同胞認識到「大海航行靠舵手，人生旅途靠耶穌」。更期望在中國興起宣教的生力軍，打破地域界限，將福音帶到全國及全球，使世人認識到「耶穌基督」才是真正的救世主，才是生命的大舵手！

讓我們平信徒盡己力，廣傳福音，也參與普世宣教，末後必要齊享普世大歡收。

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)國際董事

一個龐大的宣教隊伍

◎章長基



前言：

華傳神州正式合併了！所有的國際董事（理監事）、各地區委員、前線的宣教士、後防的同工，組成一個龐大的宣教隊伍。經過約兩年的時間，廿次的會議協商，雙方達成協議，於二零零九年十一月二十日正式簽署合併重組備忘錄，將於二零一零年一月一日正式生效。合併重組後將有以下數種情況呈現：

一、 $1 + 1 > 2$

這是合併重組最基本的要素。 $1 + 1 > 2$ 的意義深遠，合併後不僅是擴大了，而是強化了。神州專注中國事工，華傳視野遍及萬邦，合併後成爲一個強壯的跨文化差會。合併後的事工範圍廣了，恩賜加多了，也有互補互助的作用，產生前所未有的能源及動力。華傳原有的八個地區辦事處合併後，也加強了對中國事工的負擔；原來專注在本地徵召人力，籌募經費，合併後各地辦事處在加強對中國事工負擔的同時，也將爲中國事工籌募資金。

二、 $1 + 1 < 2$

華傳原來在台灣設有辦事處，同工不多，也無

自己的物業；但神州在台灣卻有悠久的歷史，鞏固的基礎，強大的支持群體及力量。合併後華傳台灣辦事處已與神州的台灣分會成爲一個團隊。此外，在華傳的組織架構上，原本已有美國辦事處的設立，但未有同工，故還沒有正式的操作，合併後神州原有的美國分會，就順理成章的成爲新差會的美國辦事處。美、台兩地在硬體及軟體兩方面都達到兩全其美，雙贏的優勢。

合併前，兩差會都有個別的定期刊物及其他文字出版事工；合併後，在這方面的節省十分可觀，包括編輯同工、印刷、發行、郵寄等等費用。至於讀者無須閱讀兩份刊物，而省下來的時間及精力，則無法可計。

一個機構的推廣以及宣傳品的製作都是一筆十分龐大的費用。今後我們在這方面，只有一個推廣的隊伍，只須製作一套宣傳品；人力、物力、財力的節省顯而易見。雙方的資源共享，設備共用，也就是成本的降低，效益的提昇。

三、 $1 + 1 = 0 = 1$

$1 + 1 = 0$ 是什麼意思呢？這點必須略爲解釋。合併收購(Merger & Acquisition) 在商場上

是一件常見的事；有良性的合併，也有惡性的接管或收購。M&A已成為一個專業，也有上市公司專為M&A提供服務，營業謀利。商場上，公司在合併的談判桌上，有兩個關鍵性的問題：合併後名稱是什麼？誰是首席主管？為這兩個問題，可以爭得臉紅耳赤，誰都不肯罷休；雙方不願讓步，不肯放棄原有的地盤和個人的利益。如果雙方無法達成協議，合併談判則宣告失敗，這是常見的事。

但是，神州華傳雙方的領導人都有國度的胸懷，捨己的心志，願意捨棄個人的權益，放棄自己的地位。此乃「放手或空手主義」，所以我用 $1 + 1 = 0$ 來描述神州華傳的合併。雖是如此，卻依然是一個差會，所以 $1 + 1 = 0 = 1$ 。至於雙方開了廿次會議才達成協議，絕非因以上的兩個問題發生任何爭議，而是雙方願將合併後，所有會產生的問題作周詳的磋商，妥善的安排。

華人教會有一個常見的情況，就是教會領袖不肯「放手」。一旦功成身「亡」，生前所建立的美好事工，則面臨無法持續的危機。我們務必培育裝備合適的接班人，為了擴展神的國度；一旦時機成熟，即應徹底放手，使美好的事工能長遠地持續下去。

華人教會得天獨厚，資源豐富。原有雄厚的資本足夠在各地開設「超市」，大展鴻圖；但是資源分散及失調，結果只能開一些經營慘淡的「雜貨店」。這是各地華人教會、機構、以及神學院普遍的實況。我們務必匯聚資源，為神完成更廣更深遠的天國大業。

四、 $1 + 1 = 1 \times 1 = 1$

這又是什麼意思呢？合併後的差會不僅是擴大了，並且強化了，但是仍然是「1」個差會！這裡的焦點是方程式中的「 \times 」。從數學的觀點「 \times 」的力度遠超「 $+$ 」，有倍增的涵意。「 \times 」又有英文字「cross」的意思，這使我聯想起「cross-fertilization」及「cross-pollenization」兩字。前者暫譯「互肥互惠」：肥料是很有用的東西，但務必散播始能產生作用，使整個團隊得到滋潤；猶如各人的恩賜，合併後加多了，團隊強了起來。後者暫譯「花粉散佈」：不僅是個人強化了，並且看到了別人的強項，彼此得到鼓勵及建造，整個團隊的力度加大了，效率提高了。但無論如何 $1 \times 1 = 1$ 意味著合併後仍然是一個差會，一個整合的大團隊。猶如當年以色列民建造成幕時神選召了各種各樣的工人，「能作各樣的工」來完成神的使命(出三十一1-11)。

結語：

在華人教會領域中，合併重組是稀罕的事。華傳與神州的合併是一件大事，甚至是一件難以置信的事。但這確是神為我們成全的美事！

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)副總主任——負責各地辦事處網絡



後防——八個地區辦公室

資料室

八個地區：美國、加拿大、港澳、台灣、新加坡、馬來西亞、菲律賓、澳紐

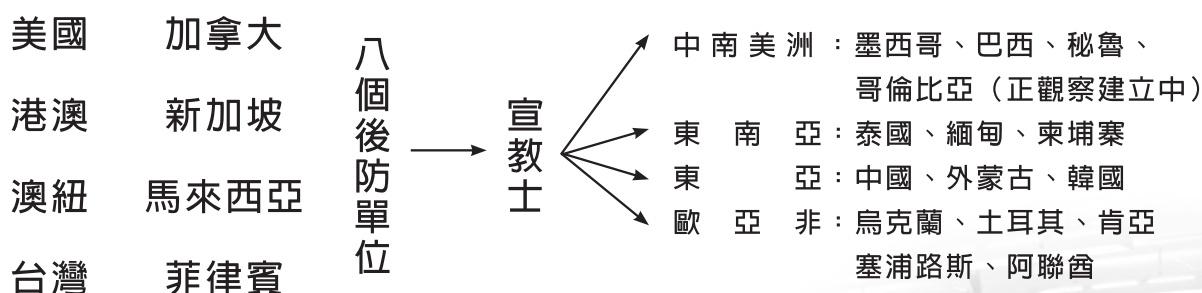
一、衆多教會

海外華人人口與華人教會總數

國 家	華人人口	華人信徒	華人教會
亞 洲 Asia	62,545,300	1,820,300	7,318
北 美 洲 N America	3,003,900	221,337	1,360
歐 洲 Europe	1,446,000	16,710	269
拉丁美洲 Latin America	1,064,250	6,670	87
大 洋 洲 Oceania	848,800	14,035	268
非 洲 Africa	446,000	910	22
中 東 Mid East	196,200	575	8
總 數 Total	69,550,450	2,080,537	9,332

本表取自華傳路75期2008年1-2月。

二、使命——負擔——行動（十五個禾場）（主若許可，華傳的宣教士在2010年將分佈在16個宣教工場）



三、後防使命

- 傳遞宣教負擔
- 招募宣教士
- 籌措宣教差傳經費

四、目前情況

1. 八個地區已招募宣教士100位（神州+華傳）
2. 在十五個禾場上宣教：
 - 中南美洲：墨西哥、巴西、秘魯、哥倫比亞（正觀察建立中）
 - 東南亞：泰國、緬甸、柬埔寨



東亞：中國、外蒙古、韓國

歐亞非：烏克蘭、土耳其、塞浦路斯、阿聯酋、肯亞

五、整體事工總預算為486萬美金左右

六、華人差傳的意義

回應神對華人教會的差派心意，也面對21世紀普世華人遍佈，普世正建設興起華人教會（包含中國），神將如何來使用華人教會，成為完成福音全球佈局「循環」的精兵，指日可待。

感恩與代求

- 1.「朗福浸信會」會友張玉嬋準宣教士的差遣禮於一月十日下午三時正在「元朗浸信會」舉行，歡迎各教會肢體出席。
- 2.董氏一家將於2010年一月十日啓程前往U國，請在禱告中記念。
- 3.鄭安梅姊妹將自澳門啓程赴宣教工場（約二月底三月初），展開其宣教事奉。
- 4.塞虹宣教士因要申請「塞場」長期工作的簽證，回港辦理有關手續，期間有三個月時間由差會安排到T國協助工場事工。
- 5.鍾國良長老於2010年一月至三月於「宣道會大埔堂」主領八堂星期四晚上「從聖經看差傳」的信徒宣教課程。
- 6.「華傳澳門理事會」會議日期於2010年一月十九日（星期二）在澳門辦事處舉行。
- 7.華傳港澳辦事處成立至今，已踏進第十四年了，我們共招募了4位全時間後防同工、22位各類前線宣教士分佈在七個宣教工場中。至2009年十一月為止宣教士和辦事處有約港幣20萬元的不敷，敬請在禱告中記念。2010年預算包括港澳兩地辦事處、22位宣教士和宣教工場發展經費，合共要籌募港幣約600萬元。我們為著神讓差會事工有發展而感恩，若有奉獻支持，請在支票抬頭寫「香港華人福音普傳會有限公司」註明用途，

寄青衣島長達路14-20號偉力工業大廈B座1704室；奉獻也可以直接存入本差會的匯豐銀行戶口109-2-026747。需要「免稅收據」者，請寫上奉獻者名字、聯絡地址和電話。如有任何垂詢，歡迎致電24363144或98035904與我們聯絡，謝謝。

加拿大辦事處

- 1.感謝神，帶領加拿大區各委員、同工及義工們在過去一年的忠心服侍，為答謝他們，加拿大辦事處於十二月廿一日舉行聖誕感恩午餐會，會上各人彼此感恩代禱，同時了解華傳近況。
- 2.華傳加拿大辦事處於2010年一月開始，提供給眾華人教會「華人差傳不再是夢」差傳栽培講座，約八小時課程以小組形式密集教授，從理論、實踐、策略三個範疇，強化教會差傳事工，時間及地點由個別教會安排，請與李傳頌牧師聯絡（電話：416-756-2111，電郵：klee@gointl.org），並請代禱。
- 3.原已有的差傳團契於2010年一月重新開始，下次聚會於一月十二日星期二晚上七時在本辦事處舉行。
- 4.署理主任李傳頌牧師於十二月廿八日至卅一日出席加東華人基督徒冬令會，2010年一月至四月李牧師在證道浸信會美城堂教授新編輯的差傳主日學課程，三月將會去泰北、緬甸作短期服侍，請代禱。

台灣辦事處

- 1.請為一月起，神州華傳正式在台灣服事眾教會與差傳機構聯合促進宣教事工代禱，一方面可以開展台灣教會宣教教育，一方面也與眾神學院、眾宣教機構一同投入普世宣教行列，同時可以徵召更多宣教士前往普世宣教。
- 2.請為二月至五月，台灣辦公室與華傳宣教學院，開始在台灣南部聖光神學院開宣教課程：「閱讀中國：宣教你我他」課程代禱。
- 3.請為新一年，神州華傳的宣教能量更加增，教會與個人支持奉獻能量也同時擴展，願神堅立神州

華傳在台灣所啓動的宣教熱能。

4. 請為神州華傳十五個宣教工場所需的事工資源，與六個神學訓練基地（台灣、馬來西亞、紐西蘭、中國、泰北、韓國），所需的師資人力、經費等，求主一一供應。
5. 請為神州華傳台灣辦公室新一年的運作各方面順利，使神的工作繼續展現神的榮耀。特別在整棟基地購屋款上，願神補足所需要的1600萬台幣。

新加坡辦事處

1. 請為二月廿四日至廿八日在新加坡眾教會推動非洲異象分享會代禱，聚會內容有影視短片，分享見證及品嚐佳餚美味等，邀請您一同來感受和瞭解宣教禾場的需要，欲知詳情，請聯絡蔣和興牧師或許美燕幹事。gosing@singnet.com.sg 或致電62822766。
2. 請為有兩位宣教士的經費之需要禱告，及愛心奉獻支持。詳情請聯絡辦事處同工。

馬來西亞辦事處

1. 請為馬來西華傳獻身者團契禱告，現約有200位團友，多數是青少年人，此獻身團契會定期舉辦訪宣隊，及跟進團友。目前已有獻身者走向全職奉獻的道路，求主繼續培育他們，將來大大被主使用。
2. 2010年將是滿有挑戰的一年，華傳將與馬來西亞浸信會神學院合作，共同探討開設宣教學校的事工。若神許可，將在馬來西亞首都吉隆坡設立。請代禱，求主預備一切所需的資源。
3. 請為李琦琳傳道禱告，她是馬來西亞華傳的儲備宣教士，李傳道目前在馬來西亞聖經神學院修讀碩士學位，並預備畢業後前往宣教工場事奉。
4. 請為馬來西亞辦事處在各教會的推動宣教事工禱告，求主賜給林俊仁牧師身心靈的力量及恩典。
5. 馬來西亞將於二月十八日至廿一日在西馬柔佛教會舉辦非洲異象分享會，將有工場同工分享非洲的情況及影視短片，會後品嚐美食，請弟兄姊妹踴躍參加。欲知詳情請聯絡林俊仁牧師。

澳紐辦事處

1. 澳紐辦事處週年大會將於一月二十三日下午，假西雪梨華人基督教會舉行。來自各州的眾委員及同工將盡量出席，如未能親身與會者，將透過電腦在網絡上參與會議。繼去年之後，今年章長基博士將再度來澳出席會議。章博士此行先到墨爾本，然後是柏斯和雪梨。
2. 一月十六日及二十三日，將分別在墨爾本及雪梨舉行「華傳與神州合併感恩午餐會」，邀請教牧同工、機構領袖、差傳部長及眾關心和支持華傳的肢體參加。會上章博士將會分享「神州華傳」的異象和事工的最新發展等。請代禱！
3. 為配合事工發展的需要，去年十一月十一日已成立維省事工小組，協助推動該省的事工，成員除了澳紐委員會原有的兩位墨爾本代表之外，還有專職第二代英語事工的牧者、大學教授和華語教會的雙職宣教士。請代禱！
4. 西澳現正積極籌備成立事工小組，協助推動該省事工。一月二十日將趁章博士往訪柏斯時，與當地教牧、長老、差傳部等領袖見面，彼此交通分享，互相激勵，為神國的擴展尋求更多的合作。
5. 請記念紐西蘭事工的推展，現正物色及籌備成立紐西蘭事工小組，全力配合在當地華人教會中推動普世宣教事工。
6. 主任余俊銓牧師現正積極在墨爾本尋找合適的辦公地點，以更有效地服事眾教會，請代禱！

美國辦事處

1. 求神使用神州華傳的宣教士，使福音進入中國，也使福音出中國，從中國徵召宣教士往普世傳福音。
2. 求神使用美國地區辦事處，推動神州華傳與眾教會的合作，凝聚力量共同參與普世宣教事工。
3. 願主呼召更多的宣教士投入宣教事工，無論是全職、雙職、短期特約的宣教士，也感動更多基督徒以禱告、奉獻支持在前方的宣教士。

菲律賓辦事處

1. 請為劉榮輝牧師在菲國教會推動宣教事工禱告，求主讓他的異象傳遞，能激勵眾多教會及信徒一起來參與主的大使命。
2. 為菲律賓辦事處的委員們感恩，他們都很願意投入一起推動宣教事工，特別在金錢方面的支持，已支持了數位宣教工場的同工，求主激勵華人教會，不單在金錢上參與，更加在人力上起來參與。

國際總部

1. 請為林安國牧師於十二月卅日前往巴西探望華傳的三間教會代禱，林師母及短宣隊因未能及時獲得入境簽證，與宣教士商討後，短宣隊將改期前往。林牧師於一月十一日回美，求主使用林牧師激勵在當地事奉的宣教士同工及信徒們，保守他出入平安。

2. 請為章長基博士將於一月中到澳洲推動異象，並在各地分享信息，求主使用及保守身心靈健壯。
3. 一月十七日(主日)下午三時正在國際總部將舉行「神州華傳合併感恩見證會」，會後敬備茶點招待。懇請主內牧者、同工、弟兄姊妹踴躍出席。
4. 神州華傳合併後，人力及財力的需求相應增加，2010年預算為四百八十六萬多美元，懇請教會、牧者、同道及弟兄姊妹切切代禱及支持。
4. 感謝主帶領林鏡初牧師過去兩年部份時間幫忙華傳文字出版部的工作，華傳衷心致謝。今因林牧師及師母蒙神恩領答允南加州一間教會的聘請擔任該教會主任牧師，師母也被聘請擔任青少年事工。林牧師、師母一家於2010年1月1日上任，求主賜福林牧師、師母一家在新工場上的事奉及各方面的適應。

新酒！舊囊？新皮袋！

◎ 大衛

前言

面對2010年這個新的時代；面對華傳與神州兩個華人機構合併所帶來的一個新的契機；面對整個普世宣教禾場，各個差會將有新的開展與差傳行動，我們華人應有怎樣的預備？心態又會是什麼？以台灣辦事處而言，是欣喜與雀躍。因為一方面對整個台灣教會，華傳與神州的合併，可以讓我們以「普世宣教」的全面差傳意義向台灣眾教會推廣宣教教

育與理念；另一方面，台灣教會也可以藉著神州與華傳的合併，邁步走向普世差傳事奉的大使命。對台灣教會而言，若他們樂於接觸宣教，這將是重大的改變。

因此謹以聖經馬可福音二章18-22節，主耶穌與約翰門徒的世紀對話，來強化華傳與神州兩機構合併，在「更新」與「開展」台灣教會宣教教育的「伙伴」意義。

一、舊約傳統的挑戰

在這段經文中，首先映入眼簾的是：「舊約傳統的挑戰」，因為約翰的門徒和法利賽人均禁食，所以他們質問耶穌，為何主的門徒不禁食 (v18)。

論到「禁食」，摩西律法規定百姓一年一次 (贖罪日) 禁食，表示為罪痛悔 (利廿三27)。日後猶太人增添了其他紀念國難的禁食日 (斯九31；亞七5；八19)。耶穌時代法利賽人一週禁食兩次，在週一和週四禁食。施洗約翰的門徒亦用禁食表明他們悔改的心志。所以當時，守禮儀成了一種「流行」，耶穌的門徒大受質疑，因為他們「標新立異」！他們「不」禁食！

華傳與神州的結合，似乎對華人教會與機構而言，太過不可思議。很多人也都紛紛認為「怎麼可能？」甚至，許多人以看熱鬧的心情領受，帶著狐疑，認為這是「標新立異」。其實，這也正是華傳與神州必須面對的「新看法」。

二、新約倫理的回應

可是當耶穌回應約翰門徒的質疑時，卻令人意外，因為耶穌似乎表達出一種「新約時代」倫理的回應：現在新郎同在，所以不需要禁食 (v19-20)。耶穌的回答，呈現了一個「新約」不同的先知觀點！主耶穌提到「新郎」、「新婚的開展」等等。這是一個「新日與新時期」，當耶穌作工，耶穌有不同於傳統禮儀時代的「新眼光」。同時耶穌也非完全否定禁食這一古老文化傳統，相反的，祂進一步以自稱新郎，就是把自己看為是舊約何西阿書中的「新郎」 (何西阿書二章19節)，就是與以色列人立了約的神，及神人的盟約關係來回應約翰門徒的質疑。在新約時代，施洗約翰也稱耶穌是新郎 (約翰福音三章29節)。

耶穌將自己有意或無意地，放在舊約傳統「神人關係中」新郎的地位，耶穌並沒有離開舊約的傳統，只是祂又同時以新約倫理的先知觀點，詮釋了禁食的新意義。這表達出當耶穌與門徒同在時應當歡喜快樂，而非禁食。但當耶穌離開他們之時，禁食

才是合宜的表現。這顯然批判了法利賽人或約翰門徒以禁食為敬虔的應有表現，卻不忽略了禁食應有的內涵。耶穌的回答顯示祂深知禁食的內涵：「如果不是真正的傷心，又何必裝成吃不下飯呢？」耶穌提出「敬虔的標準不可以是含有人為的操縱」！

同樣的，華傳與神州的合併，是否在這兩機構中，有著以華人差會「先知」的角色，提供差傳建言與宣教教導給華人教會，以致於他們願意合併？或者只是存著博得美名的「敬虔外貌」呢？這是華傳與神州必須再三思索清楚的重點。

三、新意眼界的實踐

耶穌新的眼光：是一種新意眼界的實踐。面對新約倫理，如何被放在舊約傳統中呢？耶穌顯然不鼓勵這種「苟且」，所以耶穌提出：「新舊難合」，表明了「舊傳統不能承受新生命」 (v21-22)。因為「新布與舊衣服」也無法相容：舊衣服已經縮水過了，而新布還沒有縮過水，所以補在一起時，還沒有縮過水的新布就會把舊衣服弄破了。同樣的，「新酒與舊皮袋」也會發生相同的情況：當用羊皮袋裝酒，新鮮的葡萄汁發酵成酒時，會產生氣體，而新皮袋可隨著伸展膨脹。但舊皮袋是已經膨脹過的，無法承受新酒的過度膨脹，所以會被脹破。

主耶穌使用這些比喻都是表示耶穌帶來的新約啟示是與傳統的「儀式主義」不相合的。然而傳統的影響力還是十分驚人，大多數人還是選擇傳統。但我們是否思想過有什麼「傳統」是敵對真理的嗎？有時傳統不僅容納不下真理，也妨礙我們與神的新關係！

面對神州、華傳合併的新里程，我們是懷抱舊皮囊 (僵化的意念、行為主義、舊思維)，或是有更新的創意 (新酒) 給新皮囊 (新組織、新的起點、更新的起步、新的華人宣教策略)，將新眼光、奉獻於神的普世佈局 (華人遍佈全球) 呢？

很多人質疑神州與華傳的合併，甚至兩邊的同工團隊也常會發出疑問：這樣做對組織、機構、同



工有何意義？經過了大大小小廿

次會議與溝通的「折騰」，

兩機構決定在2010年，迎向重大考驗：「普世差傳宣教的大使命」，於是，「華人福音普世差傳會（神州華傳）」應運而生！

但願主耶穌的智慧，成為我們的智慧，在華人宣教的傳統態度中，走出更新之路。但願主耶穌給我們更多勇氣，向整個差傳的領域，貢獻華人差傳新處境與新策略。但願主耶穌給神州、華傳新眼界，可以思考如何在華人教會世界作差傳工作，甚至帶出「福音出華民」等等議題的前瞻性。更重要的是，神州、華傳不單單扮演華人差傳的「先知」角色，也是道道地地願意將福音帶往未得之民的「實踐者及見證者」。

新的一年，神州、華傳將以新機構、新組織的心態，昂首前進普世宣教禾場。同時也寄望神州、華傳貢獻心力在普世宣教教育上，提供台灣與普世華人教會更多宣教理念、宣教策略，來改造教會不重視宣教的陋習。新酒，要用新皮袋裝；「神州+華傳」，可以成為新酒嗎？當然整個考驗正在開始！還是這只是一種「宣教學上」的舊成份？甚至連「智慧」也套用在老舊的盛裝物器內？使我們僵化食古，而我們期待新酒倒入舊袋嗎？顯然這是根本使不得的！如果我們不能掌握時代之脈絡，即甚為可惜之事。

主耶穌的心意是將整個普世差傳以新眼光來呈現，當然，祂的啟示「橋樑」沒有改變，在整個舊約救恩計畫延續的主軸中，以「新郎、新婦」的意念，帶起新約救恩的真正意義。因此，神州、華傳也要更期許自己在新時代要有新格局、新策略，而保持整個宣教的主軸不改變，以「基督的心為心」。讓

「華傳共神州，普世同豐收」擴張積極面向，造就華人差傳，達到「奔向骨肉之親、走遍人居之地」的

胸懷，來執行主的大使命。

神州、華傳，可以有幾項更新：

- 一、華人差傳的先知角色：讓神州、華傳，向整個華人教會扮演「發聾起聵」之先知角色，積極推動普世差傳、宣教教育理念。要以先知不畏難、不怕苦，甚至不怕死的忠誠態度，傳講宣教教育。
- 二、深度開展工場事奉者：目前神州、華傳事奉能量已有近十五個工場、八個辦事處；並且積極開發新工場，將福音帶往各處。因此特別在新工場的挑戰，要更細膩處理，而非業績式的要求。
- 三、時代新脈絡的回應人：以新眼光回應時代轉化，不論雙職事奉觀、第二代華人差傳訓練教導、或者福音出華民的佈局，都應積極回應這個時代與未來世代的需求。
- 四、前瞻性開發的見證者：神州、華傳應走在神的心意裡，好讓整個事奉推廣，不單單是有效率的事奉團隊，結出真正果效的工場，更應以前瞻的角度，不斷研發華人如何前往各處事奉宣教，開發新策略、新眼界。
- 五、不改起初異象守望者：針對差傳與宣教的異象，神州、華傳更應積極推廣，在耶穌基督再來之前，守望這個不改變的異象。神州、華傳堅持隨時回應時代議題，將差傳與宣教成為執行核心。
- 六、履行大使命福音使者：大使命的核心，是「傳講、教導、門訓與差派」，因此神州、華傳將繼續以此心志，作為福音使者履行大使命的職志。
- 七、聖靈恩膏全備傳道人：聖靈是以恩膏輔佐宣教士，在世界各地執行差傳宣教，因此，仰望聖靈時刻更新我們心靈、智慧與靈力等等。

但願神在新時代，帶領神州、華傳走新路，行使新使命。

作者為華人福音普世差傳會（神州華傳）台灣辦事處同工

合併是美事 卻不是易事

◎ 莊大能

感想

過去幾年由於我在灣區牧會，所以與華傳的同工們多有接觸，對於華傳的組織嚴謹分工合作，頗有認識。兩年前，第一次陪同陳牧師前往華傳總部探訪交通，見到林牧師用人唯才充分授權的作風，更讓我留下了深刻的印象。

約兩年前，神的靈感動了陳牧師，讓他看見了神國度的需要，主動向林牧師提出神州與華傳兩個機構合併重組的構想，也得到了熱烈的回應，經過了二十次的會議協商討論，終於在今年十一月二十日雙方正式簽字合併重組。

回想這兩年來，我幾乎參加了所有的會議，也不斷的在作溝通協調的工作，可能部份同工會不太諒解我，但我深信若是神的美意，祂必會成就。果然，神自己成就了這實在不可能的大事，兩個背景、組織、管理完全不一樣的機構居然能夠結合在一起，只能將榮耀歸給那獨行奇事的恩主。

期望

今年華福會在香港舉辦的世界華人差傳機構主管會議中，大會特別請了林安國牧師及陳鐳牧師坐在台前，分享兩個機構合併的過程及見證，來自各機構的代表都為此美好的見證感恩；然而，世

界華福會總幹事李秀全牧師卻語重心長的如此說：「合併是一件美事卻不是一件容易的事，請大家繼續爲了這一件美事禱告。」

如同新婚的夫妻，經過了甜甜蜜蜜的蜜月期以後，開始要面對的是現實的生活。同樣的，兩個不同背景習慣的機構合併重組後，同工們必須開始適應新的組織、新的管理。最近收到一封來自華傳同工與神州同工的電子郵件，在彼此對話中有一段如此寫著：「在合併的過程中，我們兩邊的同工真是需要學習忍耐與包容，因爲大家對許多的工作流程

還不甚熟悉，但盼望我們因著更多的

彼此交通與學習，能有越來

越好的配搭與工作的默

契，叫我們所做的工

更有果效，討神的喜

悅。」

我深切地期盼

著「一加一大於二」，

不僅是一句口號，更是

在主愛中合一的美好見證。

代禱

合併後我即將肩負起神州華傳美國地區辦事處主任的重責，除了仍然負責部份的中國事工外，主要的工作將在美國各地推動普世的宣教事工，實在需要同工們全力的支持配合，更需要有足夠的智慧與體力，請在禱告中紀念。

作者為華人福音普世差傳會(神州華傳)美國辦事處主任

歷史的見證人

羅恩琳(中南美洲宣教工場主任)

舊約的見證人

在出埃及記第十四章，記載摩西帶領以色列人出埃及，後來法老後悔，立刻派軍兵馬來追趕。當時面對紅海的一百萬以色列人，前無去路，後有追兵，神就在這時候臨到他們中間，施行神蹟，終於以色列民安全無恙渡過紅海，而埃及兵馬卻埋身於紅海中。聖經記載「以色列人看見耶和華向埃及人所行的大事，就敬畏耶和華，又信服他和他的僕人摩西」（出埃及記十四31）。全民有目共睹的經歷，必震撼以色列民，留下一個畢生難忘，銘心刻骨的烙印。

舊約的另一位領袖約書亞，被神揀選作摩西的後繼人，帶領第二代的以色列民進入迦南美地，在渡過約但河之際，命令以色列十二支派，各人在約但河裡取一塊石頭，「這些石頭要作以色列人永遠的記念」（約書亞記四7）。結果是「當那日，耶和華使約書亞在以色列眾人眼前尊大。在他平生的日子，百姓敬畏他，像從前敬畏摩西一樣。」（約書亞記四14）。

以色列人分別成爲以上兩個時代的歷史見證人；筆者爲華人福音普傳會的同工，與眾同道有目共睹兩位差傳領袖，林安國牧師及陳鐳牧師共同簽署歷史文獻，把華人福音普傳會與中華神州差傳會合併重組，成爲二十一世紀華人差傳歷史的重要一刻，實在是心中充滿喜樂，而能成爲在這歷史一刻的見證人，實在是恩典。

何俊明(東南亞宣教工場主任)

目睹了陳鐳牧師及林安國牧師在神州及華傳合併的文件上簽署了，然後將已簽好名的文件交到對方手上，這意味著兩個差會正式合併爲一個差會了，我心中非常感動。在不少機構「分」的時候，華傳和神州卻反而「合併」，這是可喜的。雖然未來預料仍會有很多磨合的情況出現，但相信藉著神的恩典及眾同工的努力，我期待華人福音普世差傳會(神州華傳)可以爲神作更大的事。

合併重組帶來的改變

從拉丁美洲的工場來說，帶來的影響不會太大，我們的「基本定位」不會改變，「奔向骨肉之親」；向從中國出來的第一代華人傳福音，建立教會；又邁進「走遍人居之地」，建立當地教會，這些都不會改變。內部的團隊建立，避免宣教士孤軍作戰的情況，宣教士個人成長藍圖(growth line)，生命階段的藍圖(life line)及五層領導成長(5 level leadership)等等，這些分別爲要牧養、關顧與長線投資在宣教士身上。

華傳與神州的重組帶來「出中國」更大的「能量」，不管是資源與人力。1+1> 2，是肯定的，資源的升值、節省及互用，給華傳神州更大的空間被神使用。不單在中國，更是在世界各地福音需要的地方，神恩待華傳今年八個地區辦事處分別有地區主任，各區發展普世差傳事工，穩固後防。而前線的四大工場；中國、東南亞、歐亞非、及拉丁美洲，更穩健的接受「出中國」的來臨。中國兼有“雙重身份”的角色，是接受資源人力的工場，又是「出中國」的基地，所以前呼後應，加上人力“能量”的配合，在架構上建立宣教士的素質。而督導及輔導，分別落在工場的責任和架構裡，筆者深信這個配搭，是神所祝福的，也是合併後的大目標。願神得到所有的榮耀！

陳偉成(歐亞非宣教工場主任)

華傳神州合併是一件很重要的事，我們在塞地宣教工場帶領信主的人回到國內後，就可以有跟進及培育的機會，叫所結的果子更落實，叫我們在宣教工場的服事更扎實更長遠。

我們的感言

一條美麗的項鍊

◎ 鍾國良
(港澳辦事處主任)

感謝神的恩領，讓「神州」和「華傳」兩個華人差傳的機構合併為一，連成一條美麗的項鍊。神州的強項在於中國事工；華傳的強項則在普世宣教。

差會的合併在西方教會並不是一件新事，但對華人教會而言，則是創舉。其實主耶穌基督所頒佈的大使命，並不是倚靠一小部分的人去完成，更需要透過歷世歷代不同民族的信徒彼此配搭和參與，共同為同一樣的目標而付上最大的努力。主耶穌基督的大使命是「神州」和「華傳」合併最主要的基礎；再加上彼此都看見「宣教出中國」的目標，培育中國教會參與宣教，就成了一種催化劑。

參考馬太福音24章14節所言，當主耶穌基督再來之前福音要傳遍天下。現時全世界的人口已有68億，而全世界的華人總數也有15億左右(包括中國本土有14億和中國本土以外有1億)。若華人信主的數目有1億，那麼在救恩門外的同胞卻仍有14億。因此向同胞傳福音是不可少的工作。可是，大使命不單指佈道，更要看重栽培，就是幫助現有的華人信徒一起承擔主耶穌基督的大使命，向華人和非華人傳福音，這是我們的使命。

「神州」和「華傳」的合併，是喚醒華人教會不是單為華人的福音工作而自感滿足，也不是為了點綴教會的宣教工作，而安排宣教活動，乃是將同文化、近文化和跨文化的宣教經驗，貢獻於華人和非華人信徒，致使福音傳遍天下，以迎救主耶穌基督的再來。

主耶穌基督的大使命，如同一條線貫穿著很多名貴的珍珠：包括中外教會、神學院、差會、福音機構、和不同人力與資源，連成一條美麗的項鍊。「神州」和「華傳」的合併，盼能鼓勵各教會和信徒透過不同層面的參與、合作與配搭，發揮彼此相愛和合一的見證，叫主耶穌基督得著一切的榮耀。

合起來的力量更壯大

◎ 余俊銓
(澳紐辦事處主任)

筆者很開心看到華傳與神州合併，這是一個好見證，大家在宣教的路上可以更多的結合經驗、資源、力量去滿足更大的需要；兩個差會合起來的力量必定是更大更廣更遠。

開拓更大更廣的推動層

◎ 林俊仁(馬來西亞辦事處主任)

華傳神州合併開創了華人差傳歷史的第一頁，我們期待她會發出火花的力量。神州和華傳各有強的一面，將會產生互補的作用，特別對馬來西亞辦事處在招募及推動宣教事工上會帶來更大更廣的效果，因很多人對神州大地關心及有興趣，我們就可以更廣更深的與華人教會分享華民及萬民的福音需要，更願與眾華人教會並肩負起普世宣教的責任。

動員百份之一的 宣教人力

◎ 蔣和興
(新加坡辦事處主任)

筆者個人深信主耶穌所興起的華人教會是福音遍傳的重要棋子！因為神把華人遍佈全世界各地。隨著中國在世界舞臺上的崛起，深信在未來的日子裡，華人教會肯定能在普世宣教中扮演更重要的角色。

曾經有人問起：「世界如此多未得之民，教會又怎麼可能去完成這大使命呢？」如此龐大的宣教人力之需求，讓我思想到神使華傳和神州合併的深遠意義。因為動員中國教會是宣教的重要一環，中國教會只要有百分之一的信徒走上普世宣教之路；以目前八千萬信徒來說，我們就有八十萬的宣教大軍。

最近全球『經濟學人』(Economist, Oct 2008)報導中國的基督徒人數已超過一億三千萬人(130,000,000人)。而只要我們同心禱告動員那『百分之一的宣教人力』，宣教禾場就有一百卅萬大軍。如此，我們可以想像未來華人差會的任重道遠。求神幫助我們成為賜福的管道，為神未來要選召的宣教工人恒切禱告及支持。願神在華人教會中得榮耀！不是因我們教會的人數，而是因我們肯願意差派出去為莊稼的主做工。讓我們一同來向神禱告求神賜神州華傳『百分之一的宣教人力』，並在各地有屬靈的大豐收！

祈求神大大賜福普世華人教會在宣教大業上，不違神旨，齊心努力，與華傳共神州，在普世同豐收！

神州華傳發展 你我共參

◎林安國

神州華傳的口號是「奔向骨肉之親，走遍人居之地」，意即在普世雙線佈道，其一是向普世華人骨肉之親還福音的債，其二是普世萬民中很多還未得福音的群體，我們急切動員華人教會作跨文化的宣教。華傳有以下的發展計劃：

一、目標使命

「華人福音普世差傳會(神州華傳)的目標是與普世華人教會同負主的大使命，透過徵召、訓練、差派宣教士，以各種有效的管道，把福音傳給普世未得之民，從華民至萬民。」

二、五條支柱

- A. 藉動員徵召增加人力
- B. 藉訓練督導提高素質
- C. 藉關懷互愛強化團隊
- D. 藉開荒植堂拓展神國
- E. 藉行政網絡穩固根基

三、事工分配

所有神州華傳目前的事工及將來的事工，連同組織架構都按這五條支柱分配，正如右圖表：

四、人力徵召

我們急需徵召以下的宣教人力：

1. 二年長宣：開荒植堂或培訓。
2. 帶職長宣：以專業到創啓國家。
3. 特約同工：半年至一年的短期工作者，或每年固定進工場最少兩個月的同工。
4. 差會行政支持同工：在美國總部或在各地區辦事處事奉。
5. 訪宣同工：到工場數週參與支援事奉。

五、經濟夥伴

神州華傳是一個信心差會，所有宣教士及後防同工的生活費，工場的發展全憑您的愛心參與，我們同心向未得的群體委身，盼望您與我們認同，以禱告及經濟作我們的伙伴，參與方法：

- *為某個宣教工場或群體的發展設立基金。
- *定期支持宣教士或同工生活費。
- *支持工場本地同工生活費。
- *鼓勵教會的差傳基金定期支持華傳。
- *認同及支持某一個計劃，如開設教會、建堂、辦學、孤兒院等計劃。
- *支持獻身者宣教神學訓練基金。
- *認領並支持孤兒與青少年就學及門訓。
- *成為我們的區代表，推動宣教，分享華傳事工及異象。
- *參與短期工場支援隊伍。



中國宣教

◎陳鐳



中國極大，又是多民族、多文化、多宗教的國家，人口十三億，地域900萬平方公里，雖是一國卻是多層面、多角度，需要多重跨文化才能落實宣教。

從過去200年的宣教（西方教士及本地同工）已經建立信徒8000萬之本地教會，但信徒數目只有5%，還是一個道道地地值得開發的宣教禾場。

一、宣教前題：

中國宣教必須先了解中國宣教政策以及各地不同之文化、環境，且要在尊重當地教會之原則下進行。

二、宣教策略：

神已經在中國建立了本地化相當強的教會，海外同工應當以配搭角色與當地教會同步進行教會增長並展開宣教。其中重點策略與內容：

1. 現今教會同工（含傳道人）之培育：
農村教會傳道人之培育

城市知識份子教會傳道人之培育

大學生事工所需要全職同工之培育

民工福音事工所需要之同工及傳道人

2. 現今教會之復興：真理造就、培靈奮興、教會管理等各項事工之建立及強化。
3. 福音遍傳事工：中國信徒大多集中在河南、安徽、浙江、江蘇、福建等省份，其他地區信徒甚少，國內需要遍傳福音建立教會。
4. 教會歷史上屢次看見大學生獻身運動與宣教的關聯性，正值福音要出華民的時刻，這十年國內又產生了大量學生歸主，大學生教會在各地建立，海內外的同工應集中力量在學生中廣傳福音，產生門徒，促使學生獻身運動在華民中產生。
5. 三億民工事工之開展：民工（農民工）的發展是國家發展的自然現象，由於國家發展良好，這些民工在都市有工作，對國家建設也極有貢獻，這三億民工中的基督徒，又成為都市化中一批福音的種子，因而民工事工對整個中國教會的發展佔

著極重要的角色。

6.多層面、多角度之神學教育之建立，以達造就中國上億信徒所需要之傳道人。

總結策略：傳道人的質與量，才是國內教會興衰的根本因素。試想農村教會的更新，城市教會之建造與牧養，民工事工之發展，大學生福音事工之強化，都不能缺少優秀的傳道人。而且在量的需要上也是極大，這個需要必須在大環境的日益寬鬆之下，偕同國內教會以及海外眾教會並神學院全力投入，才能滿足所需。

三、海外華人教會與中國宣教：

談到那麼巨大的中國宣教，那到底誰應該參與？我們向國內同胞宣教的動機又是甚麼？中國宣教會帶出何等的影響？

三個大問題在本文中只能誠懇的表明出我們的心意，不是要讓人以為我們很霸道，要在別人的地方作些甚麼！



教會唯一的元首是基督，這樣的信仰讓我們普世所有的教會都應參與基督頒佈的大使命。第二個問題很有敏感性，在此特別要「去敏」（去掉敏感），向國內宣教唯一的動機乃是期待基督所賜豐盛生命——聖潔、公義、慈愛能臨到我們骨肉之親，使國家、社會、民族精神文明向上提升，大國可以真正的崛起。第三個問題可以說藉著中國和中國（華民）教會的崛起，來帶動普世宣教，以致於神的大使命可以完成。

感恩與代求

宣教工場

神州

- 1.中國事工總預算為美金1,126,700，求主一一預備。
- 2.為中國家庭教會未來面臨合法化的衝擊代禱，但願政府與家庭教會、三自教會都能合宜的解決這個問題。
- 3.為未來中國大學生獻身運動代禱，好使更多知識份子傳道人產生，以備未來投入普世宣教。
- 4.為中國民工教會興起代禱，三億民工所帶給城市的衝擊，如何藉著教會的力量，來使民工離開家鄉不成為城市的隱憂代禱。
- 5.請為中國國內各地工作聯繫與協調溝通等，好使整個差傳與培訓等工作逐漸成形代禱。

東南亞/東亞區 宣教

◎何俊明

A. 泰國工場

1. 泰北華傳中心已完工使用，事工得到村長的支持。
2. 林蘭芬及黃錦虹主力發展泰北中心事工，在中心開始補習班，主若許可，將會在中心設立聚會點。

B. 緬甸工場

1. 緬甸近期的局勢緊張，但在佤族浸信會的邀請下，將繼續前往培訓佤族的同工。
2. 景棟的事工主要是培訓方面，及為說英語為主的訪宣隊。

C. 柬埔寨工場

1. 同工分為兩個事工組，活水教會由陳大俊夫婦、譚澍剛夫婦及胡惠強夫婦負責。他們很能吸引社區的人及孩童來教會。教會也設立了男女學生宿舍各一，目前有11位男女學生。
2. 雅比斯事工由張永祥夫婦負責，主要以從外省到金邊上大學的學生為主要對象，以培訓性質為主，希望透過這些學生的網絡，日後可到外省植堂。目前的11位男女宿生中，有5位來自同一省份，而該省某地區沒有任何教會，是日後植堂的好地點。
3. 活水教會於2009年11月舉行了第一屆浸禮，有五位新葡，目前有一福音外展地—滿果村，對象是從外地到該處打工的女工，目前聚會人數仍算穩定
4. 呂文東、鍾倩雯夫婦已於去年七月上工場，除學習柬語外，週末會牧養金邊華僑教會，鍾倩雯的主要事工集中在培訓方面。

D. 韓國工場

1. 華傳兩對宣教士夫婦：吳端揚牧師師母及蔡頌輝宣教士夫婦，在世界宣教神學院服事，這是華傳與韓國第一長老會合作成立的宣教神學院，為中

國到韓後信主的同胞提供三年制的神學教育，已有學生畢業回國服事。

2. 華傳宣教士梁婉芬姊妹在當地華僑教會幫忙，向中國來留學的大學生傳福音。
3. 每年華傳帶領訪宣隊去支援當地向中國人舉辦的福音營事工，及大學生團契事工。歡迎弟兄姊妹參加。

E. 寮國

該國首都有數萬中國人，是開拓的好機會，求主預備工人前往。

F. 外蒙古

1. 外蒙古事工因越來越受外界思想所影響，人心趨向物質化，對福音事工有攔阻。
2. 近期有不少宣教士被逐，要重回工場不易。吳尚賢宣教士期望找到可以長期留在蒙古事奉的途徑。

二. 展望

- 泰北工場仍屬幼嫩，林蘭芬及黃錦虹仍是第一任期宣教士，在發展事工方面，需要工場主任更多提供意見及幫助，然而泰北是一塊好土，因為中心所在地沒有教會，是植堂的好地點。華傳在泰國要成立基金會，目前仍在進行當中，已有一位委員正式接受邀請，但仍需要兩位泰籍人士願意出任委員，才可正式申請。求神開路。
- MIT 訓練，日後可能要考慮多梯次的訓練。
- 柬埔寨工場渴望會有好的發展，希望兩個事工可朝著在省分植堂的方針前進，能名符其實的「金邊培訓，外省植堂」的目標。
- 期望在東南亞區的宣教士能更具機動性，不但在被差國事奉，也可跨越地區到鄰國協助發展。

感恩與代求

宣教工場

泰國

- 1.何俊明牧師將於一、二月間與馮永樑牧師探訪東南亞幾個工場，請為行程的安排禱告，求主藉著這次探訪讓宣教士得到更多鼓勵。
- 2.何俊明牧師夫婦計劃在清萊市開展中國留學生事工，求主指引前面的道路。
- 3.最近每週來中心參加活動的學生均約30人，其中包括泰國人及阿卡族，而兩個群體卻不能混在一起，因而要將英文班一分為二。請為負責英文班的黃錦虹宣教士禱告，求主給她智慧去作適當的安排及調整。
- 4.林蘭芬宣教士已開始在華傳泰北中心所在地滿忠村 (Banjong Village) 進行探訪村民的事工，希望藉此能接觸村民及了解村民的需要，進而計劃召集村民參加聚會，求神賜福此植堂的事工能順利發展。
- 5.請為梁浩及胡千惠宣教士夫婦在伯特利聖道學院的教導及輔導工作禱告。他們對培育年輕一代傳道人很有負擔，求主賜他們愛心、忍耐、力量去教導、牧養這群神學生。
- 6.感謝神帶領劉淑姬宣教士完成了三個月的泰語會話課程，從一月份起，她就要開始學習讀及寫泰語，求主賜智慧、理解力、及記憶力。
- 7.請繼續為特約同工張嘉仁夫婦在清萊市的服事禱告，他們的事工屬多元化，求主賜他們力量去成就主所託付他們的事工。

柬埔寨

- 1.活水教會2010年的事工重點在栽培會友承接聖工，求主賜智慧及力量給陳大俊夫婦、譚澍剛夫婦、及胡惠強夫婦，能培育教會未來的接班人。
- 2.胡惠強宣教士夫婦已於2009年12月開始第一期述職，求主使用他們在各教會中分享柬埔寨的需要。
- 3.陳大俊宣教士夫婦及譚澍剛宣教士夫婦將於明年相繼述職，求主保守各位宣教士們在事工承接方面能順暢，也求主幫助傳道人恭天能負起更多牧養的責任。
- 4.雅比斯事工目前只由張永祥宣教士夫婦負責，他們非常需要同工，求主賜下適合及能配搭的同工。
- 5.請為聯屬宣教士呂文東、鍾倩雯禱告，他們在金邊華僑教會及金邊聖經學院的事工非常繁重，求主賜他們智慧確定事奉的目標及方向，以致能更有效事奉。

南韓

- 1.請為蔡頌輝宣教士在世界宣教神學院的教導及在各教會的講道事奉禱告，求神賜力量去服事神交託他的群體。為蔡宣教士目前正在申請進修之事禱告，求神為他開路。也為他們的兒子蔡天洵身體、知識、品格、和認識神各方面的全面成長禱告。
- 2.請為吳端揚牧師及師母孫賢芝在世界宣教神學院的教導及輔導禱告，求主賜額外的智慧、忍耐、和愛心去幫助學生。
- 3.請為梁婉芬宣教士在延世及梨花兩所大學裏的中國留學生事工禱告，求主施恩有良好的發展。

中南美洲 宣教

◎ 羅恩琳



Mexico 墨西哥

華傳數年前在墨西加里開始了一教會，現已長成獨立。目前在首都墨西哥城植堂及開設中心，提供各等服務，教會現有羅恩琳牧師夫婦及黃婉蓮宣教士事奉，今年將增加一、兩位新同工，教會聚會人數約有30人。

Brazil 巴西

巴西事工集中在三城市——聖保羅，聖約瑟及里約，每城皆建立了教會，許加力夫婦現負責聖保羅市教會及福音中心，聚會約有七、八十人，教會信徒皆來自中國。其他兩個城市由兩對本地宣教士負責，對象是本地操廣東話的華人及操葡語的第二代，皆有很好的發展，今年將在鄰近城市再植兩間教會。

Colombia 哥倫比亞

華傳已派數隊短宣隊前往探測工場，也帶了一些人信主及聯絡了當地僑領，對華傳派工人前往甚表歡迎，若有宣教士，則將會差派到該地植堂。

感恩與代求

宣教工場

巴西 — 聖保羅市

1. 感謝讚美主！許加力、方雪芬宣教士已經得到批准成為「永久居留」身份的通知。請繼續為他們的服事代禱，求主加恩賜力給他們。
2. 因為教會通水的管道閉塞，天台頂上的膠板被風吹掉，積水無法清除，嬰兒孩童增加，團契小組和主日學聚會地方不夠等。同工會經過多次商議後決定在十二月中開始進行內部整修和加建的工程。請為我們所需的款項（美金九萬元左右），以及修建期間帶來的不便代禱，求神感動弟兄姊妹們都同心合意及甘心樂意奉獻，並賜給承接的建築公司有聰明智慧去完全此次的工程。
3. 請為教會從2010年開始要進行將「福音中心」轉

型為「教會」的步驟代禱，求神親自掌管並賜予智慧和辦事的能力，帶領同工們和眾弟兄姊妹同心協力完成此事。

巴西—聖約瑟市

1. 因受國際金融風暴的影響，巴西的經濟及治安均走下坡，也影響各弟兄姊妹的生活，求主施恩開路，顧念眾信徒的需要。
2. 請為青少年在年終的期考及大學入學試禱告，求神感動他們殷勤學習，也賜下恩典使所學有成。
3. 請為2010年的事工、各地區的聚會及新工場禱告，求神帶領及使眾信徒都同心拓展。

巴西—里約

1. 請為里約福音中心購堂之需要代禱，本堂的弟兄姊妹已盡全力奉獻，但仍欠缺一半的費用，求主感動各地教會的信徒，樂意協助參與建殿的奉獻。
2. 教會正積極策劃迎接2014年將在此地舉行的世界盃足球大賽，相信到時會有很多機會接觸到各地來的同胞，是傳福音的一個良機，求主使用此地的弟兄姊妹為祂作美好的見證。

墨西哥

1. 感謝主預備陳麗珠師母在墨西哥教會的協助，使羅恩琳牧師、師母及黃婉蓮宣教士到哥倫比亞短宣的事工順利完成。請記念陳師母正在等候神帶領前面事奉的工場禱告。
2. 請為一對從香港到墨西哥短宣的李弟兄夫婦禱告，他們將在墨西哥事奉四個多月。
3. 請為武敬敏宣教士在2010年1月將抵墨西哥開始她第二期的宣教事奉禱告。
4. 感謝神，差派工人到哥倫比亞開荒，也得到多方的支持。若神許可，黃婉蓮宣教士會與一訪宣隊在一月中到哥倫比亞宣教，她會留在當地五個月時間作帶領，之後將有其他宣教士接任這植堂事工。
5. 感謝神！墨西哥教會終於註冊完成，於2009年12月16日早上領到教會註冊文件，日後教會辦理一切事務就方便很多了。

歐亞非的呼聲

◎陳騷

東歐及中亞地區鄰近中東回教世界，是今日向回教世界以及西歐後基督教世界傳福音的樞紐地區，是華傳宣教計劃所不容忽略，具有福音戰略性的地位。

事工簡述如下：

一、烏克蘭的華人教會及大學生事工

- 早晨靈修：感謝神帶領弟兄姊妹勝過肉體與環境的攔阻，參加早晨的靈修。每天平均都有約7人（多的時候有一次是13人，少的時候是4人），來到神的面前為教會守望代禱，一起查考神的話語。
- 查經班及門徒訓練：周一晚的同工查經《羅馬書》；周二的新信徒《豐盛生命》課程；周四的《新生命》課程；周五的同工培訓《門徒之道》課程。
- 傳福音事工：復活節和五一營會及敖德薩教會5月7日晚至10日下午的營會。
- 新開設周三晚的同工培訓課程《門徒之道》。
- 急需增加兩單位宣教士在其他城市工作。

二、土耳其的華人福音事工

- 土耳其是個回教國家，對於基督教有強烈反感，經常有宣教士被殺害，華傳的宣教士需要採取低調傳遞福音，並且要非常注意本身安全問題。華傳宣教士高教士夫婦將在述職年期間到中國學習中文和國語。一年之後，他們有意繼續回土耳其事

奉。在他們離開後，有陸姐妹暫待在土耳其事奉，但是還需要有長期的宣教士駐守，帶領教會的事工。

- 華傳已正式接納董宣教士夫婦，將前往土耳其學習語文，同時希望能以學生身份獲得居留權，請代求。

三、塞浦路斯目前有五位宣教士配搭服事

塞浦路斯是東歐、以色列、回教世界之樞紐，基督教差傳機構的重要基地，當地有很多隱藏的差傳機構總部，以服事周邊的中東國家，大部份宣教士在這裏停留，但只有少數從事本土佈道。

華傳宣教士兩年多來事奉有長足的進步，已經成立兩間教會。所造就的信徒，許多已經回到國內，成為家庭教會的領袖人物。

1. 當地華人絕大部分來自國內，約有二萬人，而且不斷加增，多作二至四年的停留，然後回國或到其他的國家。宣教士服事的對象包括：
 - a. 華僑：只有60多位華僑，也有來經商的，但為數很少。
 - b. 學生：有本科和碩士科生，多從大城市來，大部分學習旅遊科系。
 - c. 嫫姆：多從東北的農村來，有小學程度，不懂英文，不少家庭背景複雜。現有不少為取綠卡，嫁給當地老人，五年後可得護照。

d. 勞工：有不少中國廚師，也有少許合約勞工，其他都是黑工，多是以學生簽證到來，或旅遊簽證和商務簽證。他們打算賺「夠」錢就離開。

2. 目前教會聚會概況

- a. 2007-3-18正式成立「拉納卡華人教會」。
- b. 2008-4-27正式成立「尼科西亞華人教會」。
- c. 2008-6月因不少學生到帕弗工作，要求開始在帕弗有聚會，旺季逢星期二聚會，淡季隔週星期二聚會，計劃2009年尋求神是否要在帕弗開展工作。
- d. 今後一年，將會增加三位宣教士，兩位專職宣教士，一位特約宣教士，請代禱。

四、阿聯酋杜拜，目前有施牧師夫婦、洗牧師夫婦同心事奉

- 杜拜的工作由施牧師於2007年1月開始，前後兩年

多，許多人信主，並且接受洗禮，歸入基督的名下。也有不少新信主的基督徒回到國內，繼續他們的信仰。

- 施牧師經過一年多的單獨生活，施師母終於由巴西來到杜拜會合，兒女的學費昂貴。
- 洗牧師夫婦在杜拜事奉，求主賜給他們多種恩賜能在白領階級人士中事奉主。感謝主，給洗師母有穩定的工作，使得事奉不受到簽證的影響。

五、非洲肯尼亞有張小琴宣教士在當地服事

華傳張小琴宣教士在肯尼亞首都乃羅比的華人教會中服事。整個非洲大地有約一百萬的華人，這是一片福音的沃土，極需要神選召工人一起來收割。



感恩與代求

宣教工場

歐亞非

1. 肯尼亞：小琴宣教士將於二月中休假，求神讓她有好的休息。
2. 烏克蘭：上羊弟兄一家已經獲得簽證，預備於一月份啓程，請為他們出發前的準備、抵達工場後的適應、生活上的安排禱告。
3. 迪拜：求神讓施牧師及洗牧師兩對伉儷的事奉不受經濟危機的影響，繼續帶領同胞歸主。

中亞區

- a. 在聖誕期間會在首都尼城有詩歌佈道，福音探訪，求主帶領更多同胞相信耶穌。
- b. 尼城及拉城已經於十月份分堂聚會，都在主日崇拜及團契，求神保守兩教會的發展。
- c. 保守我們及塞欣的簽證能順利辦好。
- d. 塞虹在等候簽證期間，一月份先會到鄰近的創啓地區事奉三個月，請記念他這幾個月的適應及事奉。
- e. 求神保守塞員能有智慧及能力服事這地區的宣教士，建立團隊，互相支持，拓展神的國度。

鳥瞰寰宇、心禱萬民

◎ 林鏡初

杜拜800億債務危機引
發全球股市大

跌。據Yahoo奇摩

新聞12月4日的

報導，她的

石油和天

然氣只佔

國家收入

的6%，主

要仰賴房

地產金融

服務和觀光

業。七〇年代

開運河，八〇年

代做貿易，九〇年

代推觀光，千禧年後，

已是中東地區的轉運中心、

觀光購物城和科技網路城。媒體對

號稱「新紐約」的杜拜近十年來總值成長高達230%

推崇備至。尤其是世界第一高樓、世界最大人工島、

七星級飯店、世界最大購物中心、沙漠中卻有全球

最長的室內滑雪坡道…。最高、最大、最快、最好、

最奢華都是杜拜的形容詞，以「伊斯蘭原油金融中

心」之姿態呈世的杜拜，如今卻只剩「最傷感」。請

為杜拜上萬靠賴建築業維生的中國同胞禱告，並在此

蕭條困境中有能找到人生的真正意義及目標，得到

人生最大的禮物——救恩。

巴基斯坦的基督徒常受迫害。The Voice of

the Martyrs 指出，無數基督徒為了信奉耶穌在巴

國大受逼迫；低下階層信了耶穌，更任人欺辱，甚

至被打、被強暴和被殺，卻

無人過問。像21歲的

Shafia，因信耶穌

被性騷擾，其兄

弟因出面指責

而被殺，她其

後遭禁錮和

強暴。15歲

的Sidra，因

父親每月邀

請朋友返家

舉行祈禱會而

兩度被禁錮和

強暴，並威脅她

放棄信奉耶穌。她們

要向律師求助才能平安

度日。一方面，請記念在巴國

被逼迫的基督徒；另一方面，請支持這

些受害婦女的律師費。詳細資料可上網查詢 www.familiesofmartyrsinPakistan.org。

中國是全球最多人上網的國家。據Global

Chinese Ministries的報導，中國現有

三億三千八百萬網民，當中有超過一億六千萬人是

青少年人，而其中有十份之一是終日沉溺於上網的。

現時約有300個政府機構正設法拯救他們。但願有

更多有愛心的基督徒和基督教團體，能投入這一項

緊急的工作，並藉此帶領更多中國青少年人歸向基

督。

印度傳統的制度分為四大階級：最高階「婆羅

門」相當於祭司、學者；「刹帝利」相當君主、軍人；



第三等「吠舍」泛指商人、工人；第四等「首陀羅」就是奴隸和不同階級通婚生下的子女；此外，還有社會地位最低下的「賤民」，被視同癲瘋病人，不得接近上等階級，必須遠離上等階級的活動場合，也不得與上等階級的人同起同坐，只能從事清理廁所、水溝和垃圾等低賤工作。雖然印度獨立至今，憲法賦予人人平等地位，但在社會上，仍不時發生賤民遭凌辱被殺害事件。日前，在比哈省(Bihar)的賤民，因為在別人婚禮中端坐椅子來觀看歌舞表演，卻遭地位較高的高種階級的群眾開槍擊斃。求神使用當地信徒伸張正義，努力爭取締造改善這樣不平等的制度。

以色列自1948年立國以來，無數猶太移民從世界各地102個國家遷返故土，現約有人口600萬。據Operation World的資料顯示，當中猶太教佔80.65%，伊斯蘭教佔14.6%，廣義基督教佔2.25%；可惜有75%人口已趨於世俗化。而散居各地的人口有900萬；580萬在美國(單紐約就有200萬)、50萬在法國、37萬在加拿大，另有230多萬散居其他各國；很明顯，他們仍是福音未得之民，因為在全球1500萬猶太人中卻只有2.2%基督徒。求神使用以色列福音差會、Jesus For Jews 等專門向猶太人傳福音的機構，讓猶太人認識主耶穌就是舊約先知預言的彌賽亞，又讓當中的基督徒曉得藉著彌賽亞耶穌基督重建以色列全民的靈性。

菲律賓的棉蘭佬島，居住了不少馬拉人(Malay)和沙瑪人(Sama)。為在棉蘭老島上的馬拉人禱告，根據Global Prayer Digest的資料顯示，他們大多自認是回教徒，但在信仰實踐上，都是pre-Islamic(被回教化前所信的傳統民間宗教)，這是大好的機會向他們傳福音，因為在馬來西亞和汶萊，向回教徒傳福音更難。馬拉人是一個分散的回教民族，原居住在菲律賓的棉蘭佬島，但為了抗拒和逃避菲律賓叛軍勢力的控制，便散居於汶萊附近的蘇盧島，以及印尼和馬來西亞的島嶼，約有九萬多人。求主讓

他們在不穩定的政治環境中得著主耶穌所賜的救恩及真正的平安。

越南被共產政府統治後，百姓便失去信仰自由，聖職人員被逼迫。據Prisoneralert於12月3日報導，曾於二零零七年被判刑八年、仍在獄中服刑的Father Nguyen Van Ly 近期身體不適，並且嚴重中風，導致半身不遂，但感謝神，他的神智尚能保持清醒，也能交談。據他的家人陳述，他在獄中並未有被苦待。請為他身體的康復代禱。Prisoneralert 機構更鼓勵基督徒寫信給越南政府，要求盡早釋放Father Nguyen Van Ly。也請在禱告中記念其他因基督教信仰而為主受逼迫的信徒，求神親自保守他們在苦難中仍有喜樂、平安和盼望。



華人福音普世差傳會(神州華傳)2010訪宣計劃

Tel: (650)344-2299 ext 205 Fax:(650)344-9922 Email: plam@gointl.org

地點	服事時間	名額	工作內容	語言	費用預估
外蒙古	7月或8月2週	四位-六位	培訓領袖,家庭探訪,個人談道,佈道,見証,關懷,兒童事工。	國語 英語	每天生活費US\$50+機票(生活費包括住宿、三餐及交通費)
巴西	4月,7/5-20 11月	四位-六位	聖經教導培訓、青年人培育、探訪關懷、領袖訓練、個人	粵語 葡語 國語	每天生活費US\$50+機票+簽證
墨西哥	2月,4月, 7月,10月	四位-六位	探訪陪談、個人佈道、見證、音樂、青少年培育、餐館及兒童事工。	粵語 國語	每天生活費US\$40+機票+簽證
哥倫比亞	4月,9月	三位-五位	探訪陪談;兒童暑期班;探索新福音據點;個人談道、佈道,見證,音樂。	粵語 國語	每天生活費US\$40+機票+簽證
柬埔寨	3月,6月, 9月,12月	四位-六位	青少年培育;輔導;電腦、英文、技藝、醫療保健教學;佈道,見證,音樂等。	國語 柬語	每天生活費US\$40+機票+簽證
泰北鄰近地區	6月或7月		社區服事:教導、衛生常識、醫療護理;華校教育:教中英文,培育兒童與青少年。帶領教會:栽培領袖,植堂,佈道。	國語 英語	每天生活費US\$30+機票+簽證
泰北MIT訓練營	6/7-25/ 2010MIT 6/7-20 MOT6/7-25	名額有限,先到先得,額滿為止	學習跨文化宣教,在當地不同少數民族中學學習傳福音	國語 英語	每週US\$120+機票+簽證
南韓	中秋節期間 參閱註一	六位-十位	講道、領袖培訓、營會導師、初信栽培、青少年培育、個人佈道、陪談、音樂。	國語 韓語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證
南韓水原神學院	按需要安排參閱註一、二		領袖培訓;福音神學裝備;教導恩賜;耐勞;樂於事奉。	國語 英語	按情形而定
創啓地區	按需要安參閱註一、二		領袖培訓;福音神學裝備;教導恩賜;耐勞;樂於事奉。	國語 英語	按宣校地點而定
烏克蘭	一隊:8月	四位-六位	協助現有的教會、協助學生福音營工作,個人佈道、查經、培訓等事工。	國語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證
阿聯酋	2月,4月, 7月,11月	四位-六位	協助教會事工:個人佈道,探訪陪談;查經、佈道,見證等。	國語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證
塞浦路斯	4月,7-8月, 10月,12月	四位-六位	協助教會事工:個人佈道,探訪陪談;查經、佈道,見證等。	國語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證
非洲一肯尼亞	7月,12月	四位-六位	探訪陪談,個人佈道,詩歌、見証、講道。另兒童事工向當地難民學校,VBS.....	國語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證
非洲開荒新宣教工場	未確定	四位	協助教會事工:個人佈道,探訪陪談;查經、佈道,見證等。	國語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證
回教地區工場	個別聯絡	四位-六位	探訪陪談,個人佈道,詩歌、見証、講道。另兒童事工向當地難民學校,VBS.....	國語 英語	每天生活費US\$50+機票+簽證

備註:

1. 參加者必須有重生得救的證據,在教會有兩年以上的事奉經驗,且有教會牧長的推薦。
 2. 凡有意參加短宣事工者,請於報名時繳交US\$50.00報名費。
 3. 費用大約預估包括機票、機場稅、食宿、當地交通等,(可能因時段狀況稍有調整)。
 4. 本表為彈性暫訂計畫,可依狀況需要與教會作更密切配搭,但希望能盡量照表進行。
 5. 為了避免造成短宣安排上的衝突,請樂意組織短宣隊前往華傳宣教工場的教會,務必與華傳總部聯絡是盼。
 6. 短期訪宣可按參加者的情況而定,最佳能在工場上有兩個主日的事奉。
 7. 歡迎有心願意獻身參與較長期培訓事奉者,成為華傳特約同工。或有心作宣教士者,加入成為長期宣教士。
- 欲知詳情請聯絡華傳短宣策劃同工林許佩珠姊妹(Pearl Lam)取得更詳細資訊

Tel: 650-344-2299 ext 205/Fax: 650-344-9922/E-mail: plam@gointl.org

註一: 歡迎有事奉經驗的牧者及弟兄姊妹加入成為特約同工及長期宣教士。

註二: 韓國世界宣教神學院特別需要能投入六個月以上至一年者。需要有神學碩士畢業的證書; Evangelism/Church Planting

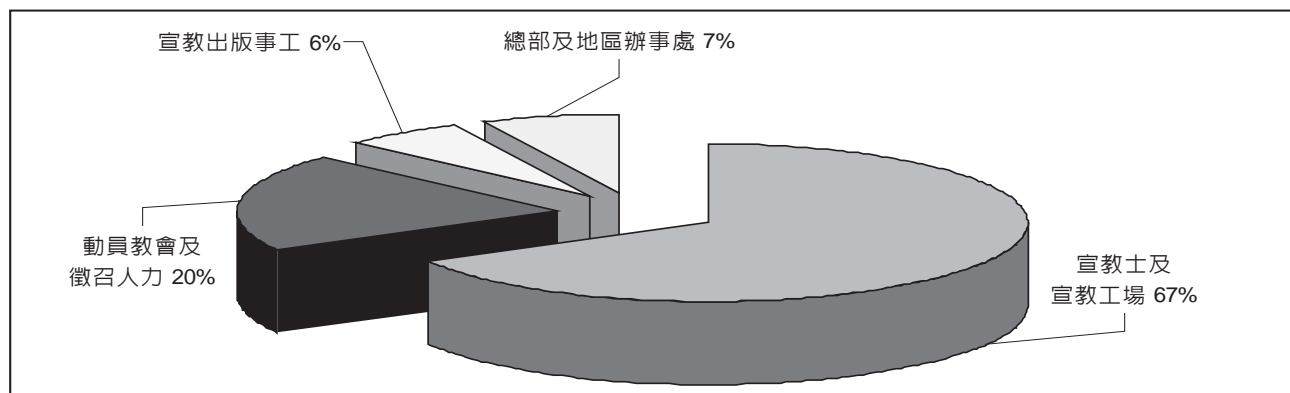
另外也歡迎可參與事務服事的同工加入成為支援特約同工,例如行政膳食等服事。



華人福音普世差傳會 (神州華傳) 2010 年財務預算

Missionaries & Mission Fields 宣教士及宣教工場	(In US\$)	(In US\$)
Brazil 巴西	128,600	
Mexico 墨西哥	192,000	
Colombia 哥倫比亞	12,000	
Cambodia 柬埔寨	252,700	
Myanmar & Thailand 泰緬	122,100	
Korea 韓國	95,500	
China 中國	1,126,700	
Mongolia 蒙古	35,700	
Ukraine 烏克蘭	68,000	
Cyprus 塞浦路斯	243,000	
UAE 阿聯酋	159,700	
Tanzania 坦桑尼亞	62,400	
Kenya 肯亞	33,800	
Regional Director Offices 地區工場主任	25,200	
Recruit New Missionaries 徵召新宣教士	75,000	
Contract Missionaries 特約宣教士	32,000	
Orientation for New Missionaries 宣教士職前訓練	7,500	
Missionary Conference 宣教士退修會議	14,500	
Field Development 工場拓展	10,000	
Field Support 工場支援	472,000	
Emergency Reserve 緊急儲備金	79,200	
Sub-Total 小結		3,247,600
Promotion, Recruiting and Training 教會動員及人力徵召		
Promotion and Recruitment 動員及徵召	807,200	
Mission Education & Training 宣教教育訓練	163,700	
Sub-Total 小結		970,900
Mission Publication 宣教出版事工		
Magazines & Books 中、英文刊物及書籍	270,900	
Sub-Total 小結		270,900
International Headquarters & Area Offices	372,600	
總部及地區辦事處(美國、加拿大、港澳、台灣、新加坡 馬來西亞、菲律賓及澳紐)		372,600
Total Budget 總預算		4,862,000

2010年財務預算 (486萬2千美元) 分配圖



編後語

親愛的神州華傳讀者們平安：

神州和華傳在二零一零年一月一日正式合併，這是神奇妙的工作，讓兩間有差異的差會能為了天國大業，「為己無所求，為主無所留」，共同努力承擔主的大使命。過去兩年，神州和華傳的同工們有廿次的會面及商討，最後達成合併的協議，不單要積極的「奔向骨肉之親」更是要「走遍人居之地」，同心協力把福音傳遍普天之下。

正如結婚是喜事、美事，婚後的相處卻不是一件容易的事，但也並非是不可能成為美滿的事；您豈不是看見世上仍有許多白頭偕老，依然恩愛如昔的老夫老妻嗎！所以我們深深地相信當神州華傳學習以主耶穌基督的心為心，以神愛世人的胸懷去服事主和人，以追求聖靈所結的果子來彼此相愛相待時，神必定與我們同在，「我們(就)有這寶貝放在瓦器(神州華傳)裡，要顯明這莫大的能力是出於神，不是出於我們」(林後四7)，並將榮耀歸與至高三位一體的真神！因此，我們深信神州華傳的合併，既然是在神恩領下所成的美事；神是創始成終的神，祂必帥領、扶助、加恩、加力，一直到祂的再來。

神把骨肉同胞之愛放在神州的同工、宣教士及理監事們的心中，他們接受了這個異象，廿多年來在神州大地，也在美、紐等地推動這個異象。因著神普世宣教的孕育，十四年以前華傳的同工、宣教士及董事們承擔了普世宣教這個大使命。如今，神奇妙的結合神州和華傳，就是為了迎接新世紀全球福音的挑戰，喚醒華人教會不要再固步自守，不要再猶豫不決，不要再「各人自掃門前雪，不理他人瓦上霜」。我們必須起來承接這普世宣教的棒，讓福音不單入華民，成長在華民，更是要使福音出華民，並傳揚至萬國、萬民、萬族、萬邦。

謝謝主內的長輩、牧者、同工們對神州華傳合併的關愛，以文致意，表達了真誠的關心，每一位的訓誨都是最好的提醒及勉勵。是的，從現在起我們就要踏入了新的里程，但願恩主在前帥領著神州華傳，也賜給我們在這條宣教路上，有更多「為己無所求，為主無所留」的同路人來結伴同行。

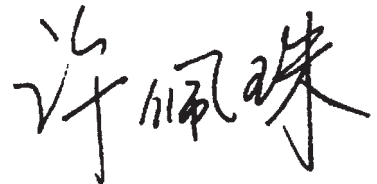
新刊物《華傳》從中國心到華傳路，顧名思義是結合了兩份刊物的重點而重組，內容仍保持探討宣教事工課題，特別開闢一專欄讓關懷神州宣教事工的讀者知道最新的發展，也繼續報導及推動普世宣教的工，讓教會及肢體得悉最新的宣教事工之動向，提供參與的機會，履行神託付給差會的異象，推動華人教會及信徒遵行主的大使命。筆者特別要謝謝多位忠心的編委成員，因著他們盡心竭力的配搭及協助，使這一期能順利的付梓。

謝謝您多年以來的關心禱告、愛心鼓勵、奉獻支持。神州華傳合併後在普世宣教事工上是任重道遠，無論在人力及財力上都有龐大的需求，尤其在現今全球面對經濟困境的時刻，讓我們一起來學習信心的功課，完全的擺上，也一起來經歷神的作為，使福音可以傳得更廣更遠！

敬祝！

新年蒙福！

同奔天路客



2009年12月22日 謹上

华人福音普世差传会(神州华传)

Gospel Operation International

411 Airport Blvd.

Burlingame, CA 94010

Non-Profit Org.

U.S. Postage

PAID

San Bruno, CA

Permit No.99

华人福音普世差传会(神州华传)

合并感恩聚会

日期	时间	国家	地址	联络人/电话
1/17/2010	下午 3 时正	美国总部	411 Airport Blvd., Burlingame, CA 94010	华传同工 650-344-2299
1/16/2010 (六)	上午 11 时半	澳洲墨尔本	642-644 Elgar Road, Box Hill North, VIC 3129	余俊铨 614-0088-3633
1/19/2010 (二)	晚上 7 时	澳洲珀斯	请洽联络人	欧阳万璋 614-1155-8325
1/20/2010 (三)	晚上 7 时	澳洲珀斯	33, Cloister Ave. Manning, WA 6155	欧阳万璋 614-1155-8325
1/23/2010 (六)	上午 11 时半	澳洲雪梨	90 Homebush Road, Strathfield, NSW 2135	谭提多 614-1975-1689
2/27-28/2010 (日)	下午 6 时	美国晓士顿市	龙珠楼酒家 Lucky Dragon Chinese Restaurant 10600 Bellaire Blvd., #105 Houston, TX 77072	刘汉中 281-435-8300
4/10/2010 (六) 4/12/2010 (一)	早上 9 时 下午 4 时	台湾办事处	高雄圣光神学院 台北怀恩堂	张益祯 886-3-3396-395